

ÖSTVEDA

en

el



Design and Quality
IKEA of Sweden

English
Ελληνικά

4
38

Table of contents

Safety information	4	Loading the detergent	27
Safety instruction	8	Hints and tips	29
Product description	11	Cleaning and maintenance	30
Before first use	12	Troubleshooting	32
Basic settings and program selection	14	Link to the EU EPREL database	35
Options and settings	17	Environmental concerns	35
Basket loadability and settings	23	IKEA guarantee	36

Thank you for choosing this product.

We are proud to offer the ideal product for you and the best complete range of home appliances for your daily routine.

Carefully read this manual for correct and safe appliance use and for helpful tips on efficient maintenance.

Safety information

Only use the dish washer after carefully reading these instructions. We recommend you always keep this manual to hand and in good condition for any future owner.

General safety rules

A different use of this appliance from household environment or from typical housekeeping functions, as commercial use by expert or trained users, is excluded even in the above applications.

If the appliance is used in a manner inconsistent with this it may reduce the life of the appliance and may void the manufacturer's warranty. Any damage to the appliance or other damage or loss arising through use that is not consistent with domestic or household use (even if located in a domestic or household environment) shall not be accepted by the manufacturer to the fullest extent permitted by law.

The appliance can be used by those aged 8 or over and by those with limited physical, sensorial or mental capacities,

English

without experience or knowledge of the product, only if supervised or provided with instruction as to the operation of the appliance, in a safe way with awareness of the possible risks.

- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Children of aged 3 and under should be kept away unless continuously supervised.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by a special cord or assembly available from the manufacturer or its service agent.
- Only use the hose-sets supplied with the appliance for the water supply connection (do not reuse old hose-sets).

English

- Water pressure must be between 0.08 MPa and 1 MPa.
- Make sure carpets or rugs do not obstruct the base or any of the ventilation openings.
- After installation, the appliance must be positioned so that the power plug is easily accessible. If this is not possible, the fixed electrical installation must be equipped with a disconnecting device in accordance with the installation regulations.
- Do not leave the door open in a horizontal position, in order to avoid potential dangers (e.g. tripping).
- For further information on the product or to consult the technical data sheet, please refer to the manufacturer's website.
- For the maximum number of place settings, see the relevant rating plate attached to the product.

Electrical connections and safety instructions

- The technical details (supply voltage and power input) are indicated on the product rating plate.
 - Make sure that the electrical system is earthed and complies with all applicable laws, and that the socket is compatible with the plug of the appliance. The manufacturer declines all responsibility for any damage to people or property due to non-earthing of the machine.
 - Ensure that the dishwasher does not crush power cables.
 - In general it is not advisable to use adaptors, multiple plugs and/or extension cables.
-  **WARNING:** The appliance must not be supplied through an external switching device, such as a timer, or connected to a circuit that is regularly switched on and off by a utility.
- Before cleaning or maintaining the dishwasher, unplug the appliance and turn off the water supply.
 - Do not pull on the power cord or appliance to unplug the machine.
-  **ATTENTION:** Water may reach high temperatures during the wash cycle.

English

- Do not leave the appliance exposed to the elements (rain, sun, etc.).
- Leaning or sitting on the open door of the dishwasher could cause it to tip over.
- When moving, do not lift the dishwasher by the door; during the transport, never lean the door on the trolley. We recommend two people lift the machine.
- The dishwasher is designed for normal kitchen utensils. Objects that have been contaminated by petrol, paint, traces of steel or iron, corrosive chemicals, acids or alkalis must not be washed in the dishwasher.
- If there is a water softening device installed in the home there is no need to add salt to the water softener fitted in the dishwasher.
- If the appliance breaks down or stops working properly, switch it off, turn off the water supply and do not tamper with it. Repair work should only be carried out by an approved service agent and only genuine spare parts should be fitted. Any failure to follow the above advice may have serious consequences for the safety of the appliance.
- If you need to move the machine after removing the packaging, do not try to lift it by the bottom of the door. Open the door slightly and lift the machine by holding it on the top.

By CE marking this product, we confirm, under our own responsibility, full compliance of this product with all relevant safety, health and environmental requirements under European legislation.



WARNING: Knives and other utensils with sharp points must be loaded in the basket with their points down or placed in a horizontal position.

Safety instructions

Installation

- Remove all elements of the packaging.
- **WARNING:** Keep packaging materials away from children.
- Do not install or use the dishwasher if it is damaged.
- Follow the instructions supplied with the product.

WARNING: Do not connect the dishwasher to the mains supply until all installation operations have been performed according to the "ASSEMBLY INSTRUCTION".

WARNING: Do not connect the dishwasher to the mains supply until the front panel has been fully installed. Otherwise, the risk of an electrical hazard may persist.

WARNING: Ensure that the product, before being switched on for the first time, is installed in a horizontal position by way of the adjustable feet. Check the horizontal position using a spirit level.

Replacement of the inlet hose

- In case of breakage, the hose must be replaced with an original spare part available from the manufacturer or its service center.

Service

- To repair the appliance contact the Authorised Service Centre. Use original spare parts only.
- Please note that self-repair or nonprofessional repair can have safety consequences and might void the guarantee.
- The following spare parts will be available for 7 years after the model has been discontinued: motor, circulation and drain pump, heaters and heating elements, including heat pumps, piping and related equipment including hoses, valves, filters and aquastops, structural and interior parts related to door assemblies, printed circuit boards, electronic displays, pressure switches, thermostats and sensors, software and firmware including reset software. Please note that some of these spare parts are only available to profes-

sional repairers, and that not all spare parts are relevant for all models.

- The following spare parts will be available for 10 years after the model has been discontinued: door hinge and seals, other seals, spray arms, drain filters, interior racks and plastic peripherals such as baskets and lids.
- Concerning the lamp(s) inside this product and spare part lamps sold separately: These lamps are intended to withstand extreme physical conditions in household appliances, such as temperature, vibration, humidity, or are intended to signal information about the operational status of the appliance. They are not intended to be used in other applications and are not suitable for household room illumination.

Water connection

The appliance must be connected to the water mains using new hose-sets. The old hose-sets should not be reused.

- The inlet and drain hoses can be directed to left or right.

The dishwasher can be connected to either cold or hot water, as long as it is no hotter than 60°C.

- Water pressure must be between 0,08 MPa and 1 MPa.

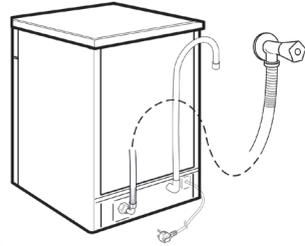
- The inlet hose must be connected to a tap so that the water supply can be cut off when the machine is not in use (**fig.1**).
- The dishwasher is fitted with 3/4" threaded connector (**fig.2**).
- Connect inlet hose "A" to water tap "B" with a 3/4" attachment making sure that it has been properly tightened. For nordic countries (FI SE NO DK) there is necessity to use adapter (see assembly instruction).
- If it is necessary, the inlet pipe can be lengthened up to 2,5 m. The extension pipe is available from the After Sales Service Centre.

English

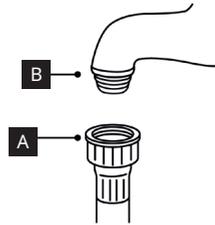
- If the dishwasher is connected to new pipes or to pipes which have not been in use for a long time run water through for a few minutes before connecting the inlet hose. In this way no deposits of sand or rust will clog up the water inflow filter.

Note:

When connecting to drinking water make sure that you connect the appliance using a safety device against drinking water contamination through backflow (according to DIN EN 1717) and meet water pollution requirements (according to KTW-BWGL). Product shall be constructed to prevent backsiphonage of non-potable water into the water mains according to IEC/EN 61770. We recommend that installation, including water supply and electrical connections, and repairs are carried out by a qualified technician.



(fig.1)



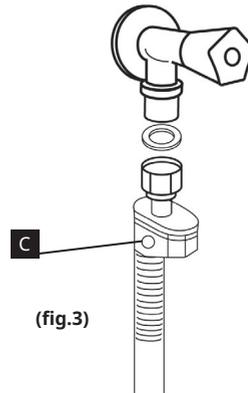
(fig.2)

Hydraulic safety devices

All the dishwashers are equipped with an overflow safety device which, if water exceeds normal levels due to malfunctions, automatically blocks water flow and/or drains excess quantities.

AQUASTOP (fig.3):

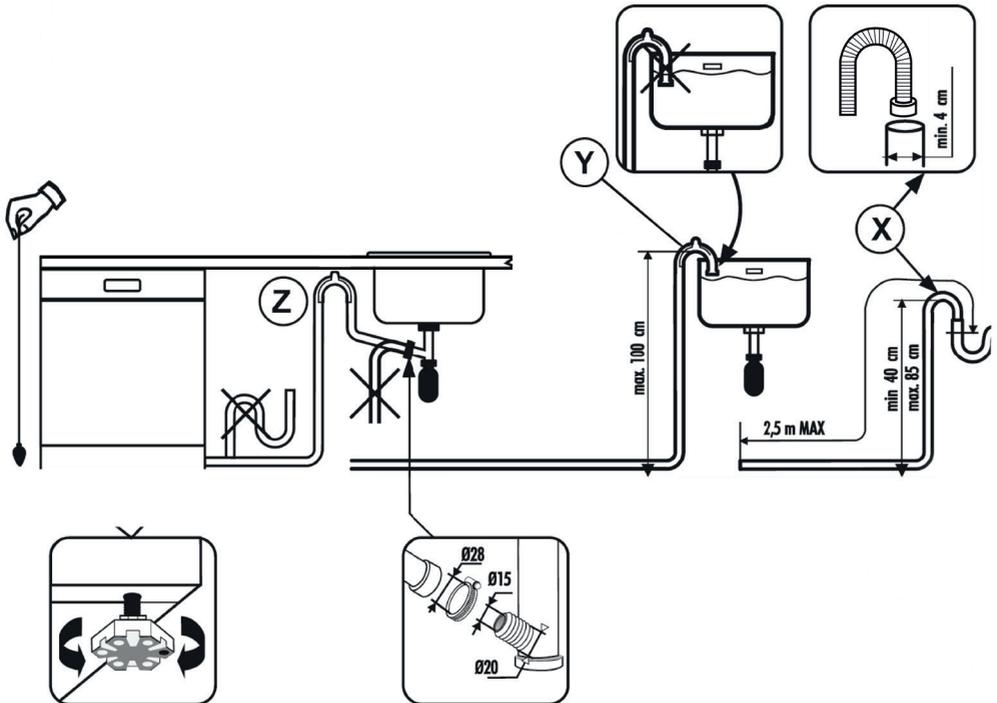
A device located on the supply tube that stops water flow if the tube deteriorates; in this case, a red mark will appear in the **window "C"** and the tube must be replaced.



(fig.3)

Connecting the outlet hose

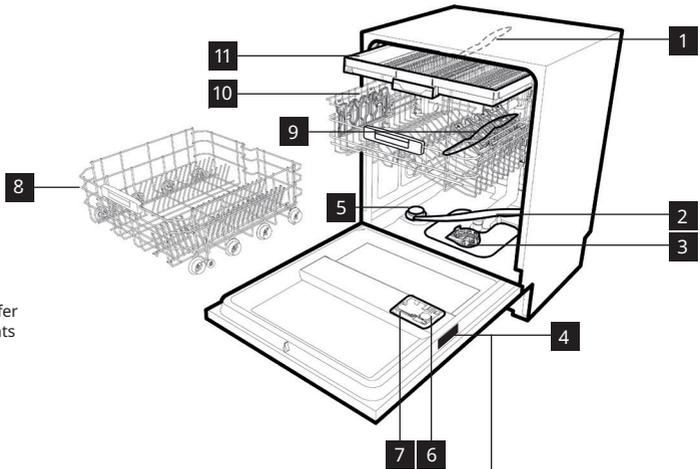
- The outlet hose should discharge into a standpipe, making sure that there are no kinks (**fig.4**).
- The standpipe must be at least 40 cm above floor level and it must have an internal diameter of at least 4 cm.
- It is advisable to fit an anti-odor air trap (**fig.4X**). If necessary the hose can be extended up to 2,5 m, provided that it is kept at a maximum height of 85 cm above floor level. The extension pipe is available from the After Sales Service Centre.
- The hose can be hooked over the side of the sink, but it must not be immersed in water, in order to prevent water from being syphoned back to the machine when this is in operation (**fig.4Y**).
- When installing the appliance under a worktop the hose pipe clamp must be attached to the wall in the highest possible position under the worktop (**fig.4Z**).
- Check that there are no kinks in the inlet and outlet hoses.



(fig.4)

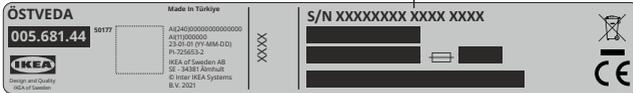
Product description

- 1** Third spray arm
- 2** Lower spray arm
- 3** Filters
- 4** Rating plate
- 5** Salt container
- 6** Rinse aid dispenser
- 7** Detergent dispenser
- 8** Lower basket
- 9** Upper spray arm
- 10** Upper basket
- 11** Third basket



i The graphics is a general overview. For more details, refer to other chapters or documents provided with the appliance.

Serial number



TECHNICAL DATA (see rating plate)

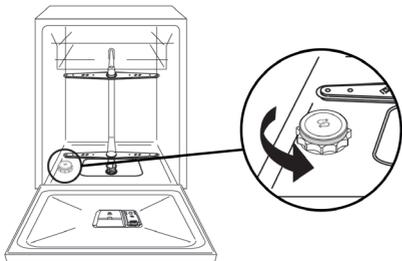
DATA	FULL-INTEGRATED
	59,8x81,8x55

Place settings (EN 50242)	14
Capacity with pans and dishes	9 people
Water supply pressure (MPa)	Min 0,08 - Max 1 Mpa
Fuse / Power input / Supply voltage	10A / 2000W / 220-240 V

Before first use

Loading the salt

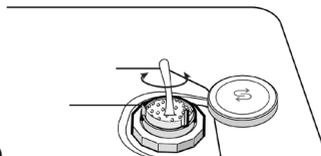
- The appearance of white stains on dishes is generally a warning sign that the salt container needs filling.
- On the bottom of the machine there is a container for the salt for regenerating the softener.
- It is important to use only a salt that is specifically designed for dishwasher. Other types of salt contain small quantities of insoluble particles which over a long period of time may affect and deteriorate the softener performance.
- To add salt, unscrew the cap of the container on the bottom (fig.5) and then refill the container. (fig.6)
- During this operation a little water will overflow; but keep adding salt until the container is full. When the container is full, mix salt and water (see fig.7) clean the thread of salt residue and retighten the tap. (fig.8)



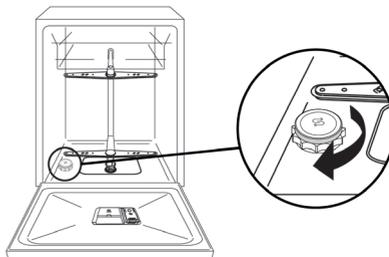
(fig.5)



(fig.6)



(fig.7)



(fig.8)

After loading the salt, YOU MUST run a complete washing cycle, or the PRE-WASH/programme.

- The salt dispenser has a capacity of between 1 kg and, for efficient use of the appliance, it should be refilled from time to time.

(Only for first start up)

When the appliance is used for the first time, after completely filling the salt container, it is necessary to add water until the container overflows.

English

Loading the rinse aid

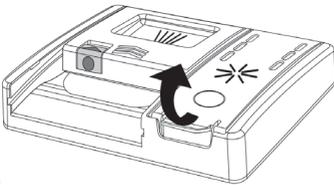
Rinse aid

Rinse aid, which is automatically released during the last rinsing cycle, helps the dishes to dry quickly and prevents spots and stains forming.

Filling the rinse aid container

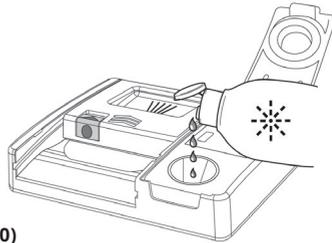
The rinse aid container is next to the detergent container **(fig.9)**.

To open, press the tab on the lid of the rinse aid dispenser and lift it.



(fig.9)

Add rinse aid up to the Max. indication. **(fig.10)**

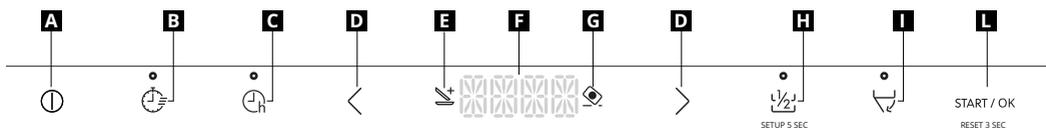


(fig.10)

- If the rinse aid spills out, remove it from the wash tank.
- Spilled rinse aid can cause excessive frothing during the wash cycle.
- Close the lid of the rinse aid dispenser.
- The lid clicks into the locking position.

Always use rinse additives that are suitable for automatic dishwashers.

Basic settings and program selection



- A** ON/OFF button
- B** EXPRESS button
- C** DELAY START button
- D** PROGRAMME SELECTION button
- E** ADDISH light
- F** DISPLAY

- G** TABLET light
- H** HALF LOAD / setup 5 sec button
- I** AUTO DOOR OPEN button
- L** START / OK / reset 3 sec

First use setting

ON/OFF button ①

- To turn the appliance on and off, press the **“ON/OFF”** ① button.

First time you switch on the appliance

- Connect the machine to the power supply.
- Press the **“ON/OFF”** ① button.

In this phase, only the **“PROGRAMME SELECTION”** <> and **“START/OK”** buttons will remain active.

- The **“SET LANGUAGE”** message will appear on the display, followed by **“ENGLISH”**.
- By pressing the **“PROGRAM SELECTION”** <> button you can select the preferred language.

- To accept the choice of language, press the **“START/OK”** button. Immediately after, the **“WELCOME”** message will appear on the display just once and the lights will all be off.
- The pre-set **“ECO”** programme will appear on the display.
- To adapt the wash cycle to the type of dirty dishes, choose the suitable programme by selecting the two **“PROGRAM SELECTION”** <> buttons.
- Select the washing options if necessary.
- Press the **“START/OK”** button.



WARNING: In the event that the machine remains switched on without selecting or starting any programme, the dishwasher will switch off automatically after 5 minutes.

English

Program overview

Programme			Description
P1	ECO	ECO	Standard and most efficient programme in terms of combined energy and water consumption for normally soiled dish. EN60436-standardized programme.
P2	AUTO	AUTO WASH	A programme that automatically selects the most efficient and effective duration and temperature of the cycle depending on the load and degree of grime.
P3		RAPID 1h	This is a full load programme designed to wash and dry in less than an hour, maintaining high quality wash performance.
P4		UNIVERSAL	Suitable for everyday light soiled dishes, your daily reference programme.
P5		INTENSIVE	For heavily soiled pans and any other items that require a strong and effective wash. Perfectly designed for very dirty plates, pans, and pots.
P6		GLASS	A gentle cleaning cycle for your most precious delicate dishes and crystals. A dedicated programme that protects the lifespan of your glassware.
P7		SILENT	The perfect programme designed to reduce dishwasher noise to the minimum.
P8		PREWASH	Short, pre-wash for dishes used during the day, when you want to wait until you have a full load.

Programmes with prewash

For wash programmes with prewash, it is advisable to add a second dose of detergent (max. 6 g) directly into the appropriate location. (see chapter "Loading the detergent").

Information for test institutes

To receive the necessary information for conducting performance tests (e.g. according to: EN60436), send an email to: info.test@dishwasher-production.com

In your request, include the product number code (PNC) from the rating plate.

English

Programme

			Detergent for soaking (Prewash)	Washing temperature °C	Average (min.) wash duration ²	"HALF LOAD" button ¹	Power wash	"AUTO DOOR OPEN" button ¹	"TABLETS" button ²
P1	ECO	ECO	—	45	235	YES	—	YES	YES
P2	AUTO	AUTO WASH	—	55-65	120-140	YES	YES	YES	YES
P3	 1h	RAPID 1h	●	65	59	YES	YES	YES	YES
P4		UNIVERSAL	—	60	129	YES	YES	YES	YES
P5		INTENSIVE	●	75	146	YES	YES	YES	YES
P6		GLASS	—	45	96	YES	—	YES	YES
P7		SILENT	—	55	255	YES	—	YES	YES
P8		PREWASH	—	—	10	YES	—	YES	N/A

● = Add detergent for prewash

1 = Only if function is activated via **SETTINGS**.

2 = With cold water (15°C) – Tolerance ±10%

With hot water the time remaining until the end of the programme is automatically displayed while the programme is running.

*Values are measured in a laboratory according to European Standard **EN60436** (consumption may vary according to conditions of usage).

The **ECO** programme is suitable for cleaning normally soiled tableware and is the most efficient programme for this use in terms of combined energy and water consumption. Furthermore, this programme is used by regulatory authorities to assess compliance with EU ecodesign legislation.

Except for the **ECO** programme, the values given for other programmes are indicative only. The cycle duration may be influenced by numerous factors, such as water temperature, main water pressure, environmental temperature, the amount of detergent used and the number and distribution of dishes in the loading racks.

English

Programme	Water consumption (l)	Electricity consumption (kWh)
ECO	9,5	0,74
AUTO	13,4	1,2
 1h	12,6	1,4
	14,6	1,3
	18,1	1,9
	15,1	1,1
	14,6	1,4
	4,6	0,1

1) The pressure and the temperature of the water, the variations of the mains supply, the options, the quantity of dishes and the degree of soil can change the values.

2) The values for programmes other than ECO are indicative only.

3) ECO program: values refer to full load conditions with the door opening option active, as per European standard **EN60436**.

Options and settings

ADDISH (option to add dishes after the programme has started)

When the programme starts, you should only open the door and add more dishes when the **ADDISH** indicator light is switched on. The appliance will stop automatically and the time remaining to the end of the cycle will flash on the display. Close the door, **without pressing any buttons**.

Open the door slowly and carefully, to avoid getting splashed by washing water.

Adding dishes after the ADDISH indicator light has switched off is strongly discouraged as this could affect the wash performance.

 **WARNING:** If you open the door during the drying cycle, an intermittent audio signal advises you that the drying cycle has not yet finished.

Interrupting a programme

Opening the door when a programme is running is not recommended especially during the main wash and final hot rinse phases. However, if the door is opened while a programme is running (for example, to add dishes) the machine stops automatically. Close the door, without pressing any buttons. The cycle will restart from where it left off.

 **WARNING:** If you open the door during the drying cycle, an intermittent audio signal advises you that the drying cycle has not yet finished.

Changing a running programme

If you want to cancel and change a programme that is already in progress, proceed as follows:

- 1 Press and hold the **"RESET 3 SEC"** button for at least 3 seconds.
- 2 The countdown appears on the display **"3 -2 -1"** while the **"RESET 3 SEC"** button is held down.
- 3 **"RESET"** will appear on the display and beeps will sound.
- 4 The programme in progress will be cancelled and the **"ECO"** program appears on the display.
- 6 At this point you can set a new programme using the **"PROGRAMME SELECTION"**  keys.
- 5

 **WARNING:** Before starting a new programme, you should check that there is still detergent in the dispenser. If necessary, top up the detergent.

English

End of the programme

The end of the program is indicated by a single prolonged acoustic signal. After one minute, the dishwasher turns off. Simultaneously, the message "END" appears on the display for one minute.

AUTO DOOR OPEN

The door will open automatically during the drying phase and you will have to wait for the end-of-cycle signal before removing the dishes.

"EXPRESS" button

This button enables average energy and time savings of 25% (according to the cycle selected), reducing the wash-water temperature and the drying time during the final rinse. This option is recommended for evening washing when perfectly dry dishes are not needed immediately. For better drying, leave the dishwasher door slightly ajar to promote natural air circulation in the dishwasher.

HALF LOAD/SETUP 5 SEC

This key allows you to select two different functions:

"HALF LOAD" button

Specially developed for lightly soiled small loads that fits approximately half of the dishwasher. Selecting this option can save you time, energy and water. After selecting the programme, press the button and the indicator light will come on. If this option is not compatible with the set programme, a sound will be heard.

Washing basket selection

Each time the half load button is pressed, the wash basket will appear on the display.



Both baskets.



Lower basket.



Upper basket.

In models with a 3rd basket, it will always be active.

SETTINGS

The dishwasher comes with certain factory settings. However, you can adapt the various parameters to your washing needs from the settings menu.

The following parameters can be adjusted

Language--> Tablets--> Softener--> Rinse Aid--> Buzzer

ALWAYS start the procedure with the dishwasher turned off.

Language Settings

- Switch the dishwasher on with the "ON/OFF"  button.
- Keep the "SETUP 5 SEC" button pressed for about 5 sec.
- The "SETTINGS" message appears on the display.
- By pressing the "PROGRAM SELECTION"  key you can select the successive parameters to be adjusted.
- Select the "LANGUAGE" setting that appears on the display.
- Press the "START/OK" button to confirm the selected parameter.
- "ENGLISH" appears on the display.
- Press the "PROGRAM SELECTION"  button to choose a new language.

English

- Press the "START/OK" to confirm the chosen language has been set, "LANGUAGE" will be displayed and a short sound will be heard.
- To exit the menu, press the "ON/OFF"  key.

"TABLETS"

"TABLETS" OPTION SETUP 5 SEC

This option enables optimal tablet usage ("3 in 1"/"4 in 1"/"5 in 1", etc.). By pressing this button, the set washing programme is changed, in order to obtain optimum performance using tablets or combined detergents; in addition, the salt and rinse aid indicators are deactivated.

-  **WARNING:** Once selected, this option also remains active (light on) for subsequent washing cycles and can only be de-activated (light off) by deselecting the option.

This option is recommended when using the RAPID programme, whose duration will be extended to enable improved performance from the detergent tablets.

- Switch on the dishwasher with the "ON/OFF"  button.
- Keep the "SETUP 5 SEC" button pressed for about 5 sec.
- The "SETTINGS" message appears on the display.
- By pressing the "PROGRAM SELECTION"  key you can select the successive parameters to be adjusted.
- Select the "TABLETS" setting.
- Press the "START/OK" button to confirm the selected parameter.
- Press the "PROGRAM SELECTION"  buttons to choose the two settings: "YES" "NO"
- Confirm your choice by pressing "START/OK"
- If the "YES" setting is confirmed, "TABLETS" light icon will turn on the display.
- If the "NO" setting is confirmed, "TABLETS" light icon will turn off.
- To exit the menu, press the "ON/OFF" key.

BUZZER SELECTIONS AND SETTINGS

The buzzer signal that sounds upon pressing the keys used for selecting and setting washing functions and options can be activated/deactivated as follows (it is activated by default):

-  **WARNING:** The buzzer signal will always remain active when the machine is switched on and off, at the start or end of a washing cycle or in the event of a problem or error with the machine.

- Switch on the dishwasher with the "ON/OFF"  button.
- Keep the "SETUP 5 SEC" button pressed for about 5 sec.
- The "SETTINGS" message appears on the display.
- By pressing the "PROGRAM SELECTION"  key you can select the successive parameters to be adjusted.
- Select the "BUZZER" setting.
- Press the "START/OK" button to confirm the selected parameter.
- Press the "PROGRAM SELECTION"  buttons to choose the two settings: "YES" "NO".
- Confirm your choice by pressing "START/OK".
- If the setting is confirmed, "BUZZER" will appear on the display and will scroll continuously.
- To exit the menu, press the "ON/OFF"  key.

English

FLOOR LIGHT

While the washing program is running, a floor light is projected onto the floor under the dishwasher door. When the wash cycles are started, the light stays on until the end of the wash cycle. To indicate the end of the wash cycle, the floor light is activated intermittently for 10 sec.

The light is not active when the machine is in the delayed start or pause condition.

The indication will not be visible if the plinth panel is positioned forward or if something is placed in front of the information projector.

AUTO DOOR OPEN (ADO) button

This option activates a special device that opens the door a few centimeters during or at the end of the drying cycle (depending on the programmes), favouring a more natural and efficient drying of the dishes. The duration of the selected cycle will be automatically modified, to allow the rinsing temperatures to be optimised, providing a significant reduction in energy consumption. Opening the door in the last stage of drying enables air to be recirculated, eliminating the risk of unpleasant odours.

The ADO option is automatically activated in the "ECO" program and can be deactivated at any time. Upon first use, the machine will have ADO selected only for the ECO cycle, while it will be deactivated for other cycles. For other washing cycles, simply activate the option using the dedicated button, and it will remain stored until deactivated by repeating the same action. Subsequently, whenever the user changes the ADO setting on a cycle, the machine will store this setting for all cycles until a new change is made.



WARNING: With this option selected, you must not in any way prevent the door from opening or force it to close, so as not to damage the mechanism. Leave the space in front of the door free and before closing it, wait for the opening device to reactivate.

"NO SALT" warning light

When the "SALT" message appears on the display or, where present, the relative light comes on  fill the tank (see chapter on "ADDING THE SALT").

If the setting level of the softener is set to 0, this will never happen (see chapter on setting the softener).

"NO RINSE AID" warning light

When the "RINSE AID" message appears on the display or, where present, the relative light comes on, fill the tank (see chapter "LOADING RINSE AID").

If the RINSE AID level is set to 0, this will never happen.

DELAY START button

Delay start selection:

This button allows you to programme the start of the wash cycle, with a delay between 0:30 and 24 hours. To set the delayed start proceed as follows:

- Switch on the dishwasher by pressing and holding the "ON/OFF" button for about 3 seconds.
- Select the washing programme.
- Press the "DELAY START" button ("0:30" will appear on the display).
- Press the button again to increase the delay by 30 minutes, after each time the button is pressed it will increase by 1 hour up to a maximum of 24:00. Pressing the button again after a delay of 24:00 will return to 0:00 (delayed start disabled).
- The delayed start settings will remain visible on the display for 5 seconds, or until the ON/OFF - PROGRAM SELECTION - START/OK buttons are pressed.

English

Changing the programme does not change the delay time and the LED will remain on.

When you press the DELAY START button, the last setting made will be displayed.

Countdown and Programme start with DELAY START

- When the delay is set on a programme: after pressing “START/OK”.
- The “DELAY START” light stays on until the end of the time.
- The delayed time countdown starts showing on the display “START IN XX: XX”.
- The time will be displayed with 30-minute intervals over 24 hours and one-minute intervals over the last 2 hours.
- Pressing any button (except the “ON/ OFF, START/OK” buttons for 3 seconds, the programme name “P XX” is displayed (P + programme number) for one single scroll and then the delay time is displayed again.

In the event of a power failure or shutdown, the dishwasher stores the time remaining at the start, which will be resumed at the point where it was interrupted once the power supply is restored or the machine is switched on again.

If you want to cancel the delayed start proceed as follows:

- Press and hold the “START/OK” button for at least 3 seconds. The display will show “RESET” and beeps will sound.
- The delayed start and the selected programme will be cancelled. Two dashes will appear on the display.
- At this point, if you want to start the dishwasher, you will need to set the desired programme again and select the option buttons if necessary.

Water softener

Depending on the source of the supply, water contains varying amounts of limestone and minerals which are deposited on the dishes leaving whitish stains and marks. The higher the level of these minerals present in the water, the harder the water is.

The dishwasher is fitted with a water softener unit which, through the use of special regenerating salt, supplies softened water for washing the dishes. The degree of hardness of your water can be obtained from your water supply company.

Regulating the water softener

The water softener can treat water with a hardness level of up to 90 °fH (French grading) or 50 °dH (German

grading) through 8 settings. The settings are listed in the table below, with the relative mains water to be treated.

Level	Water hardness		Use of Regenerating salt	Water softener setting
	°fH (French)	°dH (German)		
0	0-5	0-3	NO	S 0
1	6-10	4-6	YES	S 1
2	11-20	7-11	YES	S 2
3	21-30	12-16	YES	S 3
4*	31-40	17-22	YES	S 4
5	41-50	23-27	YES	S 5
6	51-60	28-33	YES	S 6
7	61-90	34-50	YES	S 7

* The softener unit is set in the factory at level 4 (S4) as this satisfies the requirements of the majority of users.

Regulate the setting of your water softener unit according to the degree of hardness of your water, as follows:

The dishwasher must ALWAYS be off before start of this procedure.

- Switch on the dishwasher with the “ON/ OFF” ⓪ button.
- Keep the “SETUP 5 SEC” button pressed for about 5 sec.
- The “SETTINGS” message appears on the display.
- By pressing the “PROGRAM SELECTION” <> key you can select the successive parameters to be adjusted.
- Select the “SOFTENER” setting.
- Press the “START/OK” button to confirm the selected parameter.
- The set level appears on the display (the factory-set level is “S4”).
- Press the “PROGRAM SELECTION” <> buttons to choose different settings levels.
- Confirm your choice by pressing “START/OK”.
- “SOFTENER” will scroll on the display.
- To exit the menu, press the “ON/ OFF” ⓪ key.

To change the water softener setting again, follow the same procedure.

English

- ⚠ WARNING:** If you cannot complete the procedure, turn the dishwasher off by pressing the “ON/OFF” button and start the procedure again from the beginning (**STEP 1**).

Information on resin regeneration with salt

The regeneration phase is carried out at the end of a washing cycle.

Approximately 3.5 litres of water are consumed in the resin phase, with an energy consumption of approximately 1Wh and an increase in cycle time of approximately 7 minutes.

For the Eco cycle, it is as shown in the table.

Level	Display	Frequency
S0	DISPLAY S0	Never
S1	DISPLAY S1	1 every 9 cycles
S2	DISPLAY S2	1 every 7 cycles
S3	DISPLAY S3	1 every 5 cycles
S4	DISPLAY S4	1 every 4 cycles
S5	DISPLAY S5	1 every 3 cycles
S6	DISPLAY S6	1 every 2 cycles
S7	DISPLAY S7	Every cycle

Rinse aid

When it becomes necessary to fill the rinse aid container, the display will indicate the lack of rinse aid.

This has been factory-set to level 4, as this satisfies the majority of users.

Adjusting the amount of rinse aid

ALWAYS start the procedure with the dishwasher turned off.

- Switch the appliance on, press “ON/OFF”  button.

- Hold the “**setup 5 sec**” button, a short beep will sound
- The “**SETTINGS**” message appears on the display.
- Press the “**PROGRAMME SELECTION**”   buttons to navigate the submenu.
- Choose the “**RINSE AID**” option. Press “START/RESET” to access the regulation levels.
- Press “**START/OK**” to access the regulation levels.
- Press “**PROGRAMME SELECTION**”   to choose the value (R1.....R6). With level R0, no rinse aid is dispensed. (**see table**)
- Press “**START/OK**” to confirm.
- Press “**ON/OFF**”  to confirm.

Rinse aid level (multi dosage)	Meaning
0	No multi dosage and rinse aid detection.
1	1 pulse (1 doses)
2	2 pulse (2 doses)
3	3 pulse (3 doses)
4	4 pulse (4 doses)
5	5 pulse (5 doses)
6	6 pulse (6 doses)

The limestone content of the water considerably affects the formation of limescale and the drying performance.

It is therefore important to regulate the quantity of rinse aid to achieve good washing results.

If, after the wash, there are streaks on the dishes, decrease the amount by one position. If whitish spots occur, increase the amount by one position.

Basket loadability and settings

Adjusting the upper basket

The upper basket is equipped with a height adjustment system.

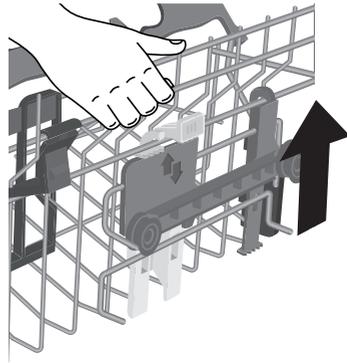
Lift up:

Lift the basket holding it by the sides (**fig.11**), as soon as it is in the upper position.

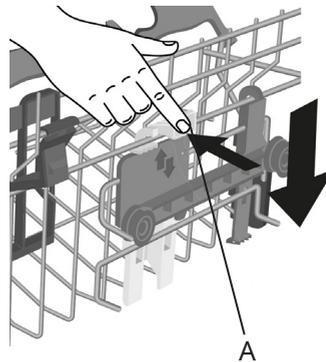
Lift down:

Push the lever "A" holding it by the sides (**fig.12**) as soon as it is in the lower position.

-  **WARNING:** We recommend adjusting the basket before loading the dishes.
-  **WARNING:** Always accompany the basket during its descent into the stop position.
-  **WARNING:** Never raise or lower the basket by working on one side only.



(fig.11)



(fig.12)

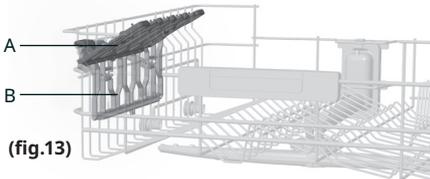
English

Loading dishes

Using the upper basket

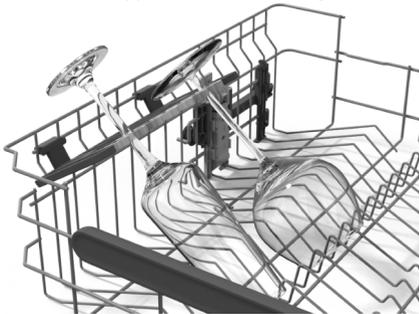
Cup Holder

The upper basket (**fig.13**) is equipped with movable supports hooked to the side panel. They can either be placed in the open position (**A**) to place tea cups, coffee, long knives and ladles or in the lowered position (**B**) to have more space in the upper basket.



(fig.13)

- Goblet-shaped glasses can be hung on the ends of the supports themselves. (**fig.14**).



(fig.14)

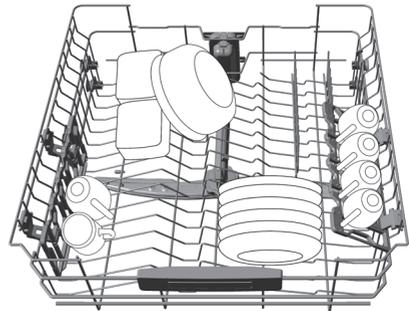
- The upper basket has been designed to offer maximum flexibility of use. It can be loaded with dessert plates, cups and glasses, which it is advisable to lock to avoid them being overturned by the jets.

- Position the larger plates, slightly inclined towards the front in order to facilitate the easy insertion of the basket inside the machine.



WARNING: After loading the basket make sure that the spray arm rotates freely without hitting dishes or kitchen utensils.

A standard daily load is represented in (**fig.15**).



(fig.15)

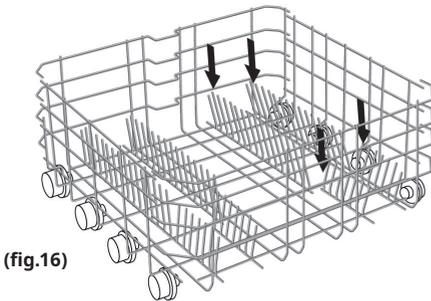
English

Using the lower basket

- The lower basket houses pots, pans, tureens, salad bowls, lids, serving plates, dinner plates, and soup plates.
- The cutlery should be placed with the handle down, in the special plastic container positioned in the lower basket making sure that the cutlery itself does not prevent the rotation of the spray arm or the opening of the detergent compartment.

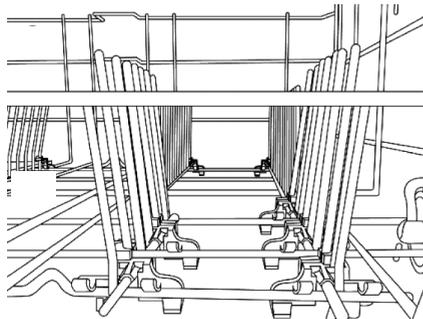
Foldable racks

In the lower basket (**fig.16**), there may be some adjustable combs useful to guarantee optimum stability for the dishes.

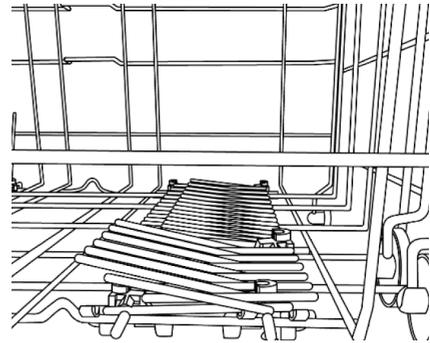


(fig.16)

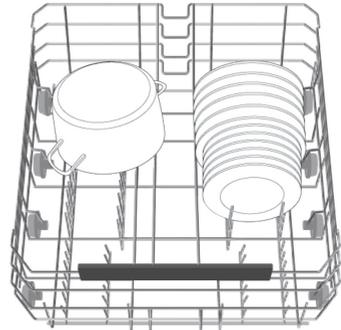
Non-standard size or shaped dishes or plates can be raised/lowered (**fig.17**, **fig.18** and **fig.19**) to ensure maximum loading flexibility.



(fig.17)



(fig.18)

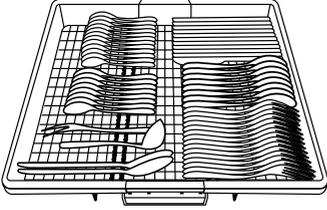


(fig.19)

English

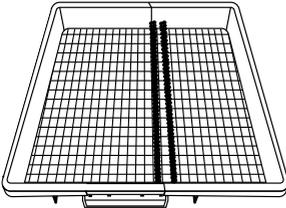
⚠ WARNING: After loading the basket make sure that the spray arm rotates freely without hitting dishes or kitchen utensils.

Use the third basket to load the cutlery, as shown in the image (**fig.20**). Load knives with the sharp, cutting side facing downwards.

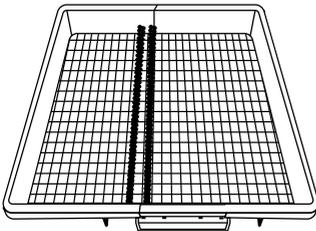


(fig.20)

If necessary, the side shelves of the third basket can be slide or removed (**fig.21-22**) in order to create additional space in the upper basket for bulky items such as wine crystals.



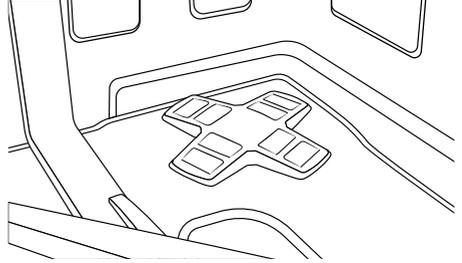
(fig.21)



(fig.22)

Power wash

In some programmes (see table of programmes), the third washing arm, positioned at the bottom of the dishwasher **POWER WASH**, will also be enabled. This feature is ideal when cleaning heavily soiled tableware or cookware, placing them directly in the area of the basket above the **POWER WASH** arm.



Loading the detergent

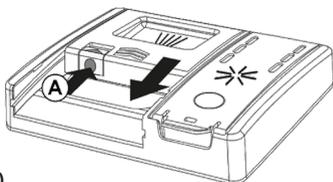
Loading the detergent

It is essential to use a detergent that is specifically designed for dishwashers either in powder, liquid, gel or tablet form.

Unsuitable detergents (like those for washing up by hand) do not contain the proper ingredients for use in a dishwasher, and stop the dishwasher from working correctly.

Filling the detergent container

The detergent container is inside the door (fig.23). If container door is closed, to open it simply press the release button (A): the door is always open at the end of any wash programme ready for the next use.

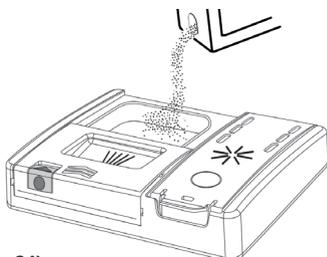


(fig.23)



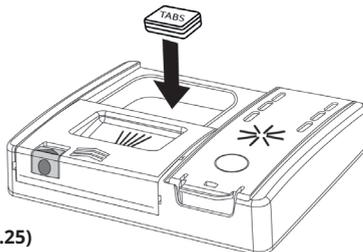
WARNING: When loading the lower basket, please ensure that the plates or others do not obstruct the detergent dispenser.

The amount of detergent to be used varies according to how dirty the dishes are and on the type of dishes to be washed. We advise using 20-30 g of detergent in the wash section of detergent compartment (fig.24).



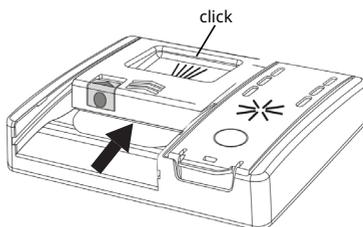
(fig.24)

If you are using tablets, one should suffice. Insert the **TABLETS**, making sure that they do not interfere with the opening system. (fig.25)



(fig.25)

After pouring the detergent into the container, close the door again, pushing in the direction of the arrow until it clicks into place. (fig.26)



(fig.26)

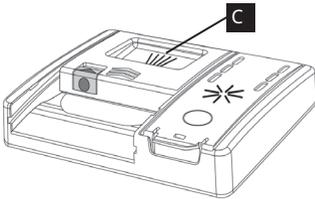
Since not all detergents are the same the instructions on the boxes of detergent can vary. We should just like to remind users that too little detergent does not clean the dishes properly whilst too much detergent will not produce better results and is also a waste.

Do not use an excessive amount of detergent and help limit damage to the environment at the same time.

English

Loading pre-wash detergent in programmes that require it

In programmes that have a pre-wash cycle that requires an additional dose of detergent (see the washing programmes chapter), the additional detergent must be poured into the appropriate location (**fig.27**) C.



(fig.27)

Types of detergent

Detergent tablets

Detergent tablets of different manufacturers dissolve at different speeds, for this reason, during short programmes, some detergent tablets may be not fully effective, because they are not completely dissolved. If these products are used, is recommended to choose longer programmes to guarantee the complete use of the detergent.

To get satisfactory washing results, the tablets **MUST** be placed in the wash section of the detergent container and **NOT** directly in the tub.

Concentrated detergents

The concentrated detergents, with reduced alkalinity and with natural enzymes, in conjunction with 50°C wash programmes, have a smaller impact on the environment and they protect the dishes and the dishwasher. The 50°C wash programmes purposely exploit the dirt-dissolving properties of the enzymes, allowing therefore, with the use of the concentrated detergents, to achieve the same results of the 65°C programmes but at a lower temperature.

Combined detergents

The detergents that also contain the rinse aid must be placed in the wash section of the detergent container.

The rinse aid container must be empty (if it is not empty, set the rinse aid regulator to lowest position before using combined detergents).

"TABLETS" combined detergents

If you are planning to use "TABLETS" ("3 in 1"/"4 in 1"/"5 in 1", etc.) combined detergents i.e. those with built in salt and/or rinse agent, we would advise the following:

- read carefully and follow the manufacturer's instructions given on the packaging.

If when using this type of product, you don't get satisfactory washing results, please contact the detergent manufacturer.

In certain circumstances use of combined detergents can cause:

- limescale deposits on dishes or in the dishwasher.
- a reduction in washing and drying performance.

Any problems which arise as a direct result of the use of these products are not covered by our warranty.

If washing and/or drying problems occur, we recommend you return to use traditional separate products (salt, detergent and rinse agent). This will ensure that the water softener in the dishwasher operates correctly.

In this case, we recommends that you:

- refill both the salt and rinse aid container.
- run one normal washing cycle without a load.

Please note that on return to the use of conventional salt, a number of cycles will be required before the system becomes fully efficient again.

Hints and tips

How to get really good wash results

- Before placing the dishes in the dishwasher, remove any remaining food (bones, shells, pieces of meat or vegetables, coffee grounds, skin of fruit, cigarette ash, tooth picks etc. to avoid blocking the filters, water outlet and washing arm nozzles.
- There is no need to rinse the dishes before loading them into the dishwasher, as this leads to increased water and energy consumption and is not recommended.
- If saucepans and oven dishes are encrusted with the remains of burnt or roast food, it is advisable to leave them to soak before washing.
- Place the dishes face downwards.
- Try to place the dishes in such a way that they are not touching one another. If they are loaded properly you will get better results.
- After loading the dishes check that the washing arms can rotate freely.
- Pans and other dishes that have particularly stubborn food particles or remnants of burnt food should be left to soak in water with dishwasher detergent.
- To wash silver properly:
 - rinse the silver immediately after use, especially if it has been used for mayonnaise, eggs, fish etc.
 - do not sprinkle detergent onto it.
 - keep it separate from other metals.

How to make savings.

Tips on how to save money and not damage the environment when using your appliance.

- Achieve the best use of energy, water, detergent and time by using the recommended maximum load size.
- Save up to 50% energy by washing a full load instead of 2 half loads.

-
- If the dishes are not very dirty or if the baskets are not very full select an **ECO** programme, following the instructions in the program list.
- The most efficient programmes in terms of combined use of water and energy are usually the longer-lasting ones with lower temperature.
- Washing in a dishwasher uses less energy and water compared to hand washing if the dishwasher is used following the manufacturer's instructions and advice.

What not to wash.

- It should be remembered that not all dishes are suitable for washing in a dishwasher. We advise against using the dishwasher to wash items in thermoplastic, cutlery with wooden or plastic handles, saucepans with wooden handles, items in aluminum, crystal leaded glass unless otherwise stated.
- Certain decorations may fade. It is therefore a good idea before loading the whole batch to wash just one of the items first so as to be sure that others like it will not fade.
- It is a good idea not to put silver cutlery with non-stainless steel handles into the dishwasher as there could be a chemical reaction between them.

When buying new crockery or cutlery always make sure that they are suitable for washing in a dishwasher.

Useful hints

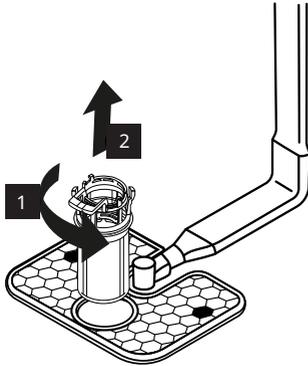
- In order to avoid any dripping from the top rack, remove the lower rack first.
- If the dishes are to be left in the machine for some time, leave the door ajar, to let some air circulate and to improve the drying performance.

Cleaning and maintenance

Cleaning the filters

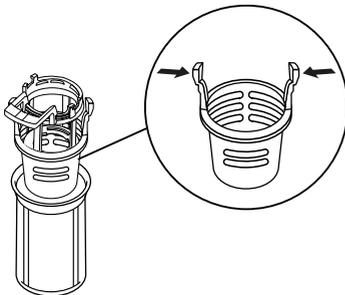
The filter system consists of:

- A central container that traps the larger particles.
 - A micro filter, located beneath the gauze, that traps the tiniest particles ensuring a perfect rinse.
 - A flat gauze that continuously filters the wash water.
- To achieve excellent results every time, the filters should be checked and cleaned after each wash.
 - To remove the filter unit, simply turn the handle anti-clockwise **1** and extract it by pulling it upwards **2** (fig.28).



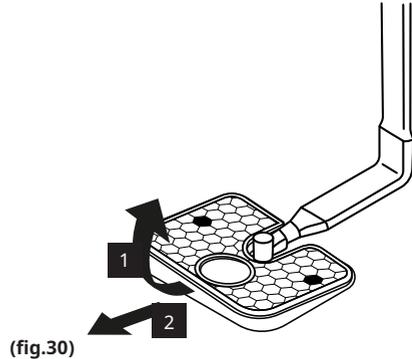
(fig.28)

- For ease of cleaning, the central container is removable (fig.29) by pressing the two buttons on the sides and pulling it upwards.



(fig.29)

- Remove the gauze filter (fig.30) and wash the whole unit under a jet of water (fig.31). If necessary a small brush can be used.



(fig.30)



(fig.31)

- Re-assemble the plate and filter unit by following the previous operations in reverse order, taking care to screw the components back correctly, so as not to jeopardize the operation of the dishwasher.



ATTENTION: After cleaning the filters, make sure that they are correctly reassembled and that the gauze filter is properly positioned at the bottom of the dishwasher. Make sure that the filter is screwed back, clockwise, into the gauze, as poor seating of the filter unit could have an adverse effect on the efficiency of the appliance.

Never use the dishwasher without the filters.

Cleaning spray arm

Looking after your appliance correctly can extend its lifespan.

Cleaning the appliance's exterior

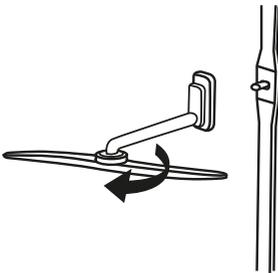
- Disconnect the machine from the power supply.
- To clean the dishwasher outside, do not use solvents (degreasing action) neither abrasives, but only a cloth soaked with water.

Cleaning the appliance's interior

- The dishwasher does not require special maintenance, because the tank is self-cleaning.
- Regularly wipe the door gasket with a damp cloth to remove any food remains or rinse aid.
- Dishwasher cleaning is recommended, in order to remove limestone deposits or dirt. We suggest you run a washing cycle periodically with specialist dishwasher cleaning products. For all cleaning operations the dishwasher must be empty.
- If, in spite of the routine cleaning of the filters, you notice that the dishes or pans are not properly washed or rinsed, check that all the spray heads on the rotor arms are clear.

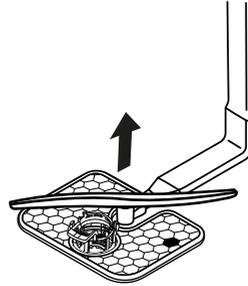
If they are blocked, clean them in the following way:

- 1 Remove the upper rotor arm, turning the ring nut from the right to the left (**fig.32**).



(fig.32)

- 2 The lower rotor arm can be extracted by simply pulling it upwards (**fig.33**).



(fig.33)

- 3 Wash the rotor arms under a jet of water to clear any blockage in the spray heads (**fig.34**).

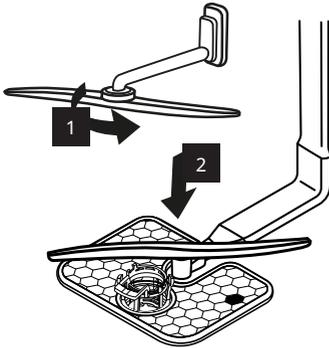


(fig.34)

Do not use tools that can deform the spray heads.

English

- When you have finished, refit the rotor arms in the same position, remembering to re-align the arrow and screw into position (fig.35).



(fig.35)

- Both the door lining and the tank lining are in stainless steel; however, should spots caused by oxidation occur, this is probably due to a high level of iron salts presents in the water.
- The spots can be removed with a mild abrasive agent; never use chlorine based materials, steel wool, etc.

WHEN CYCLE IS FINISHED.

After every wash it is essential to turn off water supply and to switch off the machine by pressing the On/Off button to the off position.

If the machine is not going to be used for some time, it is advisable to follow these rules:

- Do an empty wash with detergent in order to clean the machine of any deposits
- Pull out the electric plug
- Turn off the water tap
- Fill the rinse aid container
- Leave the door ajar
- Keep the inside of the machine clean
- If the machine is left in places where the temperature is below 0°C any water left inside the pipes may freeze. Wait until the temperature rises above zero and then wait

Troubleshooting

If you believe the dishwasher is not working correctly, consult the quick guide provided below with some practical tips on how to fix the most common problems. If the malfunction continues or recurs, contact the Authorized Service Centre.

BUG REPORTS

Errors are reported by a number preceded by the letter "E" (e.g. Error 2 = E2) and a short audio signal.

English

Error displayed	Meaning and solutions
<p>“NO WATER” with a short audio signal</p> <p>ERROR E2 with a short audio signal</p>	<p>The dishwasher does not fill with water</p> <ul style="list-style-type: none"> • Make sure the water supply is open. • Make sure the water supply hose is not bent or crushed. • Make sure the drain pipe is at the proper height (see installation section). • Close the water supply, unscrew the drain pipe from the back of the dishwasher and check that the “sand” filter is not clogged.
<p>ERROR E3 with a short audio signal</p>	<p>The dishwasher does not drain water</p> <ul style="list-style-type: none"> • Make sure the drain pipe isn't bent, trapped or blocked, and the filter is not clogged. • Make sure the siphon is not clogged.
<p>ERROR E4 with a short audio signal</p>	<p>Water leak</p> <p>Make sure the drain pipe isn't bent, trapped or blocked, and the filter is not clogged. Make sure the siphon is not clogged.</p>
<p>ERROR E8 with a short audio signal</p>	<p>The water heating element is not working correctly or the filter plate is clogged</p> <p>Clean the filter plate.</p>
<p>ERROR E18 with a short audio signal</p>	<p>Water level problems</p> <p>Check clogged filter plate Clean the filter plate.</p>
<p>ERROR E21 with a short audio signal</p>	<p>Uncontrolled water supply with open solenoid valve. Close the water tap immediately and disconnect the appliance from the power supply.</p>
<p>Any other code</p>	<p>Turn off and unplug the dishwasher, wait a minute. Turn on the machine and restart a program. If the error occurs again contact an Authorized Customer Service Centre directly.</p>

Other faults

FAULTS	CAUSE	SOLUTION
1. No programme works	Plug not connected to wall socket	Connect electric plug
	ON/OFF button not pressed	Press button
	Door is open	Close door
	No electricity	

English

2. Dishwasher does not fill with water	See point 1	
	The water tap is closed	Open the water tap
	The water supply hose is bent	Eliminate the bends in the hose
	The filter of the water supply hose is clogged	Clean the filter at the end of the hose
3. Dishwasher does not discharge water	Filter is dirty	Clean filter
	Drain pipe is bent	Eliminate the bends in the pipe
	The drain pipe extension is not correctly connected	Follow the instructions for connecting the drain pipe carefully
	The outlet connection on the wall is pointing downwards not upwards	Call a qualified technician
4. Dishwasher discharges water continuously	Position of the drain pipe is too low	Lift drain pipe to at least 40 cm above floor level
5. Spray arms are not heard to rotate	Excessive amount of detergent	Reduce amount of detergent Use suitable detergent
	Item prevents arms from rotating	Reposition the item
	Filtering plate and filter very dirty	Clean filtering plate and filter
6. Dishes only partially washed	See point 5	Check
	Bottom of saucepans have not been washed well	Burnt on food remains must be soaked before putting pans in dishwasher
	Edge of saucepans have not been washed well	Reposition saucepans
	Spray arms are partially blocked	Remove spray arms by unscrewing ring nuts clockwise and wash under running water
	The dishes have not been loaded properly	Do not place the dishes too close together
	The end of the drain pipe is immersed in water	The end of the drain pipe must not come into contact with the outflow water
	An incorrect amount of detergent has been measured out, or the detergent is old and hard	Increase the measure according to how dirty the dishes are, or change detergent
	The cap of the salt container is not closed properly	Choose a more vigorous programme
	The wash programme is not thorough enough	Tighten it properly
7. Detergent not dispensed or partially dispensed	Cutlery, dishes, pans, etc. stop the detergent dispenser from opening	Position dishes so as not to obstruct the dispenser

English

8. Presence of white spots on dishes	Mains water is too hard	Check salt and rinse aid level and regulate. Should the fault persist, contact the Authorized Service Centre
9. Noise during wash	The dishes knock against one another	Re-check loading of dishes in the basket
	The revolving arms knock against the dishes	Re-check loading of dishes in the basket
10. The dishes are not completely dry	Inadequate air flow	Leave the dishwasher door ajar at the end of the wash program to allow the dishes to dry naturally
	Rinse aid missing	Fill the rinse aid dispenser

Please note: Should any of the above situations result in a bad wash performance or insufficient rinsing, remove dirt deposits from the dishes by hand since the final drying cycle hardens the dirt, making it difficult to remove with a subsequent wash.

If the malfunction continues, contact the Authorized Service Centre, quoting the model of the dishwasher. This is found on the plate on the upper section of the inside of the dishwasher door, or on the warranty. This information will make it possible to take quicker, more effective action.

Link to the EU EPREL database

The QR code on the energy label supplied with the appliance provides a web link to the registration of this appliance in the EU EPREL database. Keep the energy label for reference together with the user manual and all other documents provided with this appliance.

It is possible to find information related to the performance of the product in the EU EPREL database using the link <https://eprel.ec.europa.eu> and the model name and product number that you can find on the rating plate of the appliance. Refer to the chapter "Product description".

For more detailed information about the energy label, visit www.theenergylabel.eu.

Link to the product information sheet - for the UK only

The QR code on the energy label supplied with the appliance provides a web link to the product information sheet. Keep the energy label for reference together with the user manual and all other documents provided with this appliance.

For more detailed information about the energy label, visit www.theenergylabel.eu.

Environmental concerns



This appliance is marked according to the European directive 2012/19/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE). WEEE contains both polluting substances (which can cause negative consequences for the environment) and basic components (which can be re-used).

It is important to have WEEE subjected to specific treatments, in order to remove and dispose properly all pollutants, and recover and recycle all materials. Individuals can play an important role in ensuring that WEEE does not become an environmental issue; it is essential to follow some basic rules:

- WEEE should not be treated as household waste;
- WEEE should be handed over to the relevant collection points managed by the municipality or by registered companies. In many countries, for large WEEE, home collection could be present.

In many countries, when you buy a new appliance, the old one may be returned to the retailer who has to collect it free of charge on a one-to-one basis, as long as the equipment is of equivalent type and has the same functions as the supplied equipment.

IKEA guarantee

How long is the IKEA guarantee valid?

This guarantee is valid for 5 years from the original date of purchase of your appliance at IKEA.

The original sales receipt is required as proof of purchase. If service work is carried out under guarantee, this will not extend the guarantee period for the appliance.

Who will execute the service?

IKEA service provider will provide the service through its own service operations or authorized service partner network.

What does this guarantee cover?

The guarantee covers faults of the appliance, which have been caused by faulty construction or material faults from the date of purchase from IKEA. This guarantee applies to domestic use only. The exceptions are specified under the headline "What is not covered under this guarantee?" Within the guarantee period, the costs to remedy the fault e.g. repairs, parts, labour and travel will be covered, provided that the appliance is accessible for repair without special expenditure. On these conditions the EU guidelines (Nr. 99/44/EG) and the respective local regulations are applicable. Replaced parts become the property of IKEA.

What will IKEA do to correct the problem?

IKEA appointed service provider will examine the product and decide, at its sole discretion, if it is covered under this guarantee. If considered covered, IKEA service provider or its authorized service partner through its own service operations, will then, at its sole discretion, either repair the defective product or replace it with the same or a comparable product.

What is not covered under this guarantee?

- Normal wear and tear.
- Deliberate or negligent damage, damage caused by failure to observe operating instructions, incorrect installation or by connection to the wrong voltage, damage caused by chemical or electro-chemical reaction, rust, corrosion or water damage including but not limited to damage caused by excessive lime in the water supply, damage caused by abnormal environmental conditions.

- Consumable parts including batteries and lamps.
- Non-functional and decorative parts which do not affect normal use of the appliance, including any scratches and possible color differences.
- Accidental damage caused by foreign objects or substances and cleaning or unblocking of filters, drainage systems or soap drawers.
- Damage to the following parts: ceramic glass, accessories, crockery and cutlery baskets, feed and drainage pipes, seals, lamps and lamp covers, screens, knobs, casings and parts of casings. Unless such damages can be proved to have been caused by production faults.
- Cases where no fault could be found during a technician's visit.
- Repairs not carried out by our appointed service providers and/or an authorized service contractual partner or where nonoriginal parts have been used.
- Repairs caused by installation which is faulty or not according to specification.
- The use of the appliance in a nondomestic environment i.e. professional use.
- Transportation damages. If a customer transports the product to their home or other address, IKEA is not liable for any damage that may occur during transport. However, if IKEA delivers the product to the customer's delivery address, the damage to the product that occurs during this delivery will be covered by this guarantee.
- Cost for carrying out the initial installation of the IKEA appliance. However, if an IKEA service provider or its authorized service partner repairs or replaces the appliance under the terms of this guarantee, the service provider or its authorized service partner will re-install the repaired appliance or install the replacement, if necessary.

This restriction do not apply to fault-free work carried out by a qualified specialist using our original parts in order to adapt the appliance to the technical safety specifications of another EU country.

How country law applies

The IKEA guarantee gives you specific legal rights, which covers or exceed local demands. However these conditions do not limit in any way consumer rights described in the local legislation.

English

Area of validity

For appliances which are purchased in one EU country and taken to another EU country, the services will be provided in the framework of the guarantee conditions normal in the new country. An obligation to carry out services in the framework of the guarantee exists only if the appliance complies and is installed in accordance with:

- the technical specifications of the country in which the guarantee claim is made.
- the Assembly Instructions and User Manual Safety Information.

The dedicated After Sales Service for IKEA appliances:

Please do not hesitate to contact IKEA After Sales Service to:

1. make a service request under this guarantee.
2. ask for clarification on installation of the IKEA appliance in the dedicated IKEA kitchen furniture.
The service won't provide clarifications related to:
 - the overall IKEA kitchen installation.
 - connections to electricity (if machine comes without plug and cable), to water and to gas since they have to be executed by an authorized service engineer.
3. ask for clarification on user manual contents and specifications of the IKEA appliance.

To ensure that we provide you with the best assistance, please read carefully the Assembly Instructions and/or the User Manual section of this booklet before contacting us.

How to reach us if you need our service



Please refer to the last page of this manual for the full list of IKEA appointed contacts and relative national phone numbers.

- i** In order to provide you with a quicker service, we recommend that you use the specific phone numbers listed at the end of this manual. Always refer to the numbers listed in the booklet of the specific appliance you need an assistance for. Before calling us, assure that you have to hand the IKEA article number (8 digit code) and the Serial Number (8 digit code that can be found on the rating plate) for the appliance of which you need our assistance.
- i** **SAVE THE SALES RECEIPT!**
It is your proof of purchase and required for the guarantee to apply. Note that the receipt reports also the IKEA article name and number (8 digit code) for each of the appliances you have purchased.

Do you need extra help?

For any additional questions not related to After Sales of your appliances, please contact our nearest IKEA store call centre. We recommend you read the appliance documentation carefully before contacting us.

Πίνακας περιεχομένων

Πληροφορίες για την ασφάλεια	38	Υποδείξεις και συμβουλές	63
Οδηγίες ασφαλείας	42	Καθαρισμός και συντήρηση	64
Περιγραφή προϊόντος	45	Αντιμετώπιση προβλημάτων	66
Πριν από την πρώτη χρήση	46	Σύνδεση με τη βάση δεδομένων EPREL της ΕΕ	69
Βασικές ρυθμίσεις και επιλογή προγράμματος	48	Περιβαλλοντικά θέματα	69
Επιλογές και ρυθμίσεις	51	Εγγύηση ΙΚΕΑ	70
Δυνατότητα φόρτωσης καλαθιού και ρυθμίσεις	57		
Γέμισμα με απορρυπαντικό	61		

Σας ευχαριστούμε που επιλέξατε αυτό το προϊόν.

Με περηφάνια προσφέρουμε το ιδανικό προϊόν για εσάς και την καλύτερη ολοκληρωμένη σειρά οικιακών συσκευών για την καθημερινότητά σας.

Διαβάστε προσεκτικά αυτό το εγχειρίδιο για τη σωστή και ασφαλή χρήση της συσκευής και για χρήσιμες συμβουλές σχετικά με την αποτελεσματική συντήρηση.

Πληροφορίες για την ασφάλεια

Χρησιμοποιήστε το πλυντήριο πιάτων μόνο αφού διαβάσετε προσεκτικά αυτές τις οδηγίες. Σας συνιστούμε να κρατάτε πάντα αυτό το εγχειρίδιο σε καλή κατάσταση για κάθε μελλοντικό ιδιοκτήτη.

Γενικοί κανόνες ασφαλείας

Η χρήση αυτής της συσκευής που είναι διαφορετική από το οικιακό περιβάλλον ή από τις τυπικές λειτουργίες καθαριότητας, όπως επαγγελματική χρήση από ειδικούς ή εκπαιδευμένους χρήστες, αποκλείεται ακόμη και για τις παραπάνω περιπτώσεις.

Εάν η συσκευή χρησιμοποιείται με τρόπο που δεν συμμορφώνεται, μπορεί να μειωθεί η διάρκεια ζωής της συσκευής και να ακυρωθεί η εγγύηση του κατασκευαστή. Οποιαδήποτε βλάβη στη συσκευή ή άλλη βλάβη ή απώλεια προκύπτει από χρήση που δεν συμμορφώνεται με οικιακή χρήση (ακόμη και αν βρίσκεται σε οικιακό περιβάλλον) δεν θα γίνεται αποδεκτή από τον κατασκευαστή στο μέγιστο βαθμό που επιτρέπεται από το νόμο.

Η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από άτομα ηλικίας 8 ετών και άνω και από άτομα με περιορισμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες, χωρίς εμπειρία ή γνώση του προϊόντος, μόνο εάν επιβλέπονται ή λαμβάνουν οδηγίες σχετικά με τη λειτουργία της συσκευής, με ασφαλή τρόπο και με επίγνωση των πιθανών κινδύνων.

- Τα παιδιά θα πρέπει να επιβλέπονται ώστε να διασφαλίζεται ότι δεν παίζουν με τη συσκευή.
- Τα παιδιά ηλικίας 3 ετών και κάτω θα πρέπει να βρίσκονται μακριά, εκτός εάν επιβλέπονται συνεχώς.
- Εάν το καλώδιο τροφοδοσίας έχει υποστεί βλάβη, πρέπει να αντικατασταθεί από ειδικό καλώδιο ή συγκρότημα που διατίθεται από τον κατασκευαστή ή εκπρόσωπο σέρβις.
- Χρησιμοποιήστε μόνο τα σετ σωλήνων που παρέχονται με τη συσκευή για τη σύνδεση παροχής νερού (μην χρησιμοποιείτε ξανά τα παλιά σετ σωλήνων).
- Η πίεση του νερού πρέπει να είναι μεταξύ 0,08 MPa και 1 MPa.
- Βεβαιωθείτε ότι τα χαλιά ή οι μοκέτες δεν εμποδίζουν τη βάση ή κάποιο από τα ανοίγματα του εξαερισμού.

- Μετά την εγκατάσταση, η συσκευή πρέπει να τοποθετηθεί έτσι ώστε το φισ τροφοδοσίας να είναι εύκολα προσβάσιμο. Εάν αυτό δεν είναι δυνατό, η σταθερή ηλεκτρική εγκατάσταση πρέπει να είναι εξοπλισμένη με διάταξη αποσύνδεσης σύμφωνα με τους κανονισμούς εγκαταστάσεων.
- Μην αφήνετε την πόρτα ανοιχτή σε οριζόντια θέση, για να αποτρέψετε πιθανούς κινδύνους (π.χ. παραπάτημα).
- Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με το προϊόν ή για το δελτίο τεχνικών δεδομένων, ανατρέξτε στον ιστότοπο του κατασκευαστή.
- Για τον μέγιστο αριθμό επιτραπέζιων σκευών, ανατρέξτε στη σχετική πινακίδα ονομαστικών στοιχείων που συνοδεύει το προϊόν.

Ηλεκτρικές συνδέσεις και οδηγίες ασφαλείας

- Τα τεχνικά στοιχεία (τάση τροφοδοσίας και είσοδος ισχύος) αναγράφονται στην πινακίδα τύπου του προϊόντος.
- Βεβαιωθείτε ότι το ηλεκτρικό σύστημα είναι γειωμένο και συμμορφώνεται με όλους τους ισχύοντες νόμους και ότι η πρίζα είναι συμβατή με το φισ

της συσκευής. Ο κατασκευαστής αποποιείται κάθε ευθύνη για τυχόν ζημιές σε ανθρώπους ή περιουσιακά στοιχεία λόγω μη γείωσης του μηχανήματος.

- Βεβαιωθείτε ότι το πλυντήριο πιάτων δεν συνθλίβει τα καλώδια τροφοδοσίας.
- Γενικά, δεν συνιστάται η χρήση προσαρμογών με περισσότερα φισ και καλωδίων προέκτασης.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Η συσκευή δεν πρέπει να τροφοδοτείται μέσω εξωτερικής συσκευής μεταγωγής, όπως χρονοδιακόπτη, ή να είναι συνδεδεμένη σε κύκλωμα που ενεργοποιείται και απενεργοποιείται τακτικά από ένα βοηθητικό εξοπλισμό.

- Πριν από τον καθαρισμό ή τη συντήρηση του πλυντηρίου πιάτων, αποσυνδέστε τη συσκευή από την πρίζα και κλείστε την παροχή νερού.
- Μην τραβάτε το καλώδιο ρεύματος ή τη συσκευή για να αποσυνδέσετε το μηχάνημα από την πρίζα.

⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ: Το νερό μπορεί να φτάσει σε υψηλές θερμοκρασίες κατά τη διάρκεια του κύκλου πλυσίματος.

- Μην αφήνετε τη συσκευή εκτεθειμένη στα στοιχεία της φύσης (βροχή, ήλιος κ.λπ.).
- Αν στηρίζετε ή κάθεστε στην ανοιχτή πόρτα του πλυντηρίου πιάτων μπορεί να προκαλέσετε ανατροπή του.
- Κατά τη μετακίνηση, μην σηκώνετε το πλυντήριο πιάτων κρατώντας το από την πόρτα. Κατά τη μεταφορά, προσέξτε να μην το ακουμπάτε με την πόρτα πάνω στην επιφάνεια του τρόλεϊ μεταφοράς. Συνιστούμε το μηχάνημα να σηκώνεται και να μεταφέρεται από δύο άτομα.
- Το πλυντήριο πιάτων έχει σχεδιαστεί για κανονικά σκεύη κουζίνας. Αντικείμενα που έχουν μολυνθεί από βενζίνη, μπογιά, ίχνη χάλυβα ή σιδήρου, διαβρωτικά χημικά, οξέα ή αλκάλια δεν πρέπει να πλένονται στο πλυντήριο πιάτων.
- Εάν υπάρχει εγκατεστημένη συσκευή αποσκλήρυνσης νερού στο σπίτι, δεν χρειάζεται να προσθέτετε αλάτι στον αποσκλήρυντή νερού που είναι τοποθετημένος στο πλυντήριο πιάτων.
- Εάν η συσκευή χαλάσει ή σταματήσει να λειτουργεί σωστά, απενεργοποιήστε την, κλείστε την παροχή νερού και μην την

πειράζετε. Οι εργασίες επισκευής πρέπει να εκτελούνται μόνο από εγκεκριμένο εκπρόσωπο σέρβις και να τοποθετούνται μόνο γνήσια ανταλλακτικά. Τυχόν μη τήρηση των παραπάνω συμβουλών μπορεί να έχει σοβαρές συνέπειες για την ασφάλεια της συσκευής.

- Αν χρειαστεί να μετακινήσετε το μηχάνημα μετά την αφαίρεση της συσκευασίας, μην προσπαθήσετε να το σηκώσετε από το κάτω μέρος της πόρτας. Ανοίξτε ελαφρώς την πόρτα και ανασηκώστε το μηχάνημα κρατώντας το από πάνω.

Με τη σήμανση C E του προϊόντος αυτού, επιβεβαιώνουμε, με δική μας ευθύνη, την πλήρη συμμόρφωση του προϊόντος αυτού με όλες τις σχετικές απαιτήσεις ασφαλείας, υγείας και περιβαλλοντικής προστασίας που προβλέπονται από την Ευρωπαϊκή Νομοθεσία.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Τα μαχαίρια και άλλα σκεύη με αιχμηρά σημεία πρέπει να φορτώνονται στο καλάθι με τις ακμές τους προς τα κάτω ή να τοποθετούνται σε οριζόντια θέση.

Οδηγίες ασφαλείας

Εγκατάσταση

- Αφαιρέστε όλα τα στοιχεία της συσκευασίας.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Κρατήστε τα υλικά συσκευασίας μακριά από παιδιά.

- Μην εγκαταστήσετε ή χρησιμοποιήσετε το πλυντήριο πιάτων εάν έχει υποστεί ζημιά.
- Ακολουθήστε τις οδηγίες που συνοδεύουν το προϊόν.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην συνδέετε το πλυντήριο πιάτων στην παροχή ρεύματος έως ότου ολοκληρωθεί η εκτέλεση όλων των εργασιών εγκατάστασης σύμφωνα με τις «ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ».

Σέρβις

- Για επισκευή της συσκευής επικοινωνήστε με το Εξουσιοδοτημένο Κέντρο Σέρβις. Χρησιμοποιείτε μόνο γνήσια ανταλλακτικά.
- Λάβετε υπόψη ότι η επισκευή από χρήστες ή μη επαγγελματική επισκευή μπορεί να έχει συνέπειες για την ασφάλεια και να ακυρώσει την εγγύηση.
- Τα ακόλουθα ανταλλακτικά θα είναι διαθέσιμα για 7 χρόνια μετά τη διακοπή της διάθεσης του μοντέλου: μοτέρ, αντλία κυκλοφορίας και αποχέτευσης, θερμοαντήρες και στοιχεία θέρμανσης, συμπεριλαμβανομένων των αντλιών θερμότητας, σωληνώσεις και συναφής εξοπλισμός, συμπεριλαμβανομένων εύκαμπτων σωληνών, βαλβίδων, φίλτρων και aquastops, δομικά και εσωτερικά ανταλλακτικά που σχετίζονται με μηχανισμό πορτών, πλακέτες τυπωμένων κυκλωμάτων, ηλεκτρονικές οθόνες, διακόπτες πίεσης, θερμοστάτες και αισθητήρες, λογισμικό και υλικολογισμικό, συμπεριλαμβανομένου του λογισμικού επαναφοράς. Λάβετε υπόψη ότι ορισμένα από αυτά τα ανταλλακτικά είναι διαθέσιμα μόνο σε επαγγελματίες επισκευαστές και ότι δεν είναι όλα τα ανταλλακτικά κατάλληλα για όλα τα μοντέλα.

Σύνδεση νερού

Η συσκευή πρέπει να συνδεθεί στο δίκτυο ύδρευσης με νέο σετ σωληνών. Τα παλιά σετ σωληνών δεν πρέπει να χρησιμοποιούνται ξανά.

- Οι σωληνες εισόδου και αποστράγγισης μπορούν να κατευθύνονται αριστερά ή δεξιά.

Το πλυντήριο πιάτων μπορεί να συνδεθεί είτε με κρύο είτε με ζεστό νερό, αρκεί αυτό να μην είναι θερμότερο από 60°C.

- Η πίεση του νερού πρέπει να κυμαίνεται μεταξύ 0,08 MPa και 1 MPa.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην συνδέετε το πλυντήριο πιάτων στην παροχή ρεύματος έως ότου ολοκληρωθεί η εγκατάσταση της μπροστινής επιφάνειας. Διαφορετικά, εξακολουθεί να υπάρχει ο κίνδυνος ηλεκτροπληξίας.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Βεβαιωθείτε ότι, πριν το προϊόν τεθεί σε λειτουργία για πρώτη φορά, έχει εγκατασταθεί σε οριζόντια θέση χρησιμοποιώντας τα ρυθμιζόμενα πόδια. Ελέγξτε την οριζόντια θέση χρησιμοποιώντας αλφάδι.

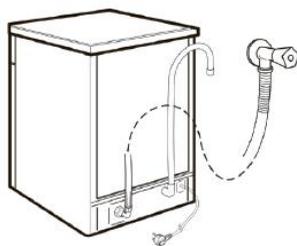
Αντικατάσταση του εύκαμπτου σωλήνα εισόδου

- Σε περίπτωση θραύσης, ο εύκαμπτος σωλήνας πρέπει να αντικατασταθεί με ένα γνήσιο ανταλλακτικό που διατίθεται από τον κατασκευαστή ή το κέντρο σέρβις.
- Τα ακόλουθα ανταλλακτικά θα είναι διαθέσιμα για 10 χρόνια μετά τη διακοπή της λειτουργίας του μοντέλου: μεντεσέδες και τσιμούχες πόρτας, άλλες τσιμούχες, βραχιόνες ψεκασμού, φίλτρα αποχέτευσης, εσωτερικά ράφια και πλαστικά περιφερειακά εξαρτήματα, όπως καλάθια και καπάκια.
- Όσον αφορά την ή τους λαμπτήρες στο εσωτερικό αυτού του προϊόντος και τους ανταλλακτικούς λαμπτήρες που πωλούνται χωριστά: Οι λαμπτήρες αυτοί προβλέπεται να αντέχουν σε ακραίες φυσικές συνθήκες σε οικιακές συσκευές, όπως θερμοκρασία, κραδασμούς, υγρασία, ή προβλέπεται να σημαίνουν πληροφορίες σχετικά με την κατάσταση λειτουργίας της συσκευής. Δεν προορίζονται για χρήση σε άλλες εφαρμογές και δεν είναι κατάλληλοι για οικιακό φωτισμό δωματίων.

- Ο σωλήνας εισόδου πρέπει να είναι συνδεδεμένος σε μια βρύση, ώστε να μπορεί να διακόπτεται η παροχή νερού όταν το μηχάνημα δεν χρησιμοποιείται **(εικ. 1)**.
- Το πλυντήριο πιάτων είναι εφοδιασμένο με σύνδεσμο με σπείρωμα 3/4" **(εικ. 2)**.
- Συνδέστε τον εύκαμπτο σωλήνα εισόδου "A" με τη βρύση νερού "B" με ένα εξάρτημα 3/4" και βεβαιωθείτε ότι έχει σφίξει σωστά. Για τις σκανδιναβικές χώρες (FI SE NO DK) είναι απαραίτητη η χρήση προσαρμογέα (δείτε οδηγίες συναρμολόγησης).
- Εάν είναι απαραίτητο, ο σωλήνας εισόδου μπορεί να επιμηκυνθεί έως και 2,5 m. Ο σωλήνας προέκτασης διατίθεται από το κέντρο εξυπηρέτησης μετά την πώληση.

Ελληνικά

- Εάν το πλυντήριο πιάτων είναι συνδεδεμένο με νέους σωλήνες ή με σωλήνες που δεν έχουν χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα, αφήστε νερό να τρέξει για λίγα λεπτά πριν συνδέσετε τον σωλήνα εισόδου. Με αυτόν τον τρόπο, οι αποθέσεις άμμου ή σκουριάς δεν θα φράξουν το φίλτρο εισαγωγής νερού.

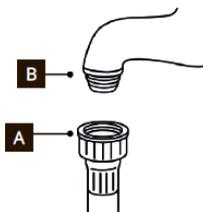


(εικ.1)

Σημείωση:

Κατά τη σύνδεση με πόσιμο νερό βεβαιωθείτε ότι συνδέετε τη συσκευή χρησιμοποιώντας μια διάταξη ασφαλείας κατά της μόλυνσης του πόσιμου νερού από ανάστροφη ροή (σύμφωνα με το DIN EN 1717) και ότι πληροίτε τις απαιτήσεις ρύπανσης των υδάτων (σύμφωνα με το ΚΤW-BWGL). Το προϊόν πρέπει να είναι κατασκευασμένο έτσι ώστε να αποτρέπεται η αναρρόφηση σιφονιού μη πόσιμου νερού στο δίκτυο ύδρευσης σύμφωνα με το πρότυπο IEC/EN 61770.

Συνιστούμε η εγκατάσταση, συμπεριλαμβανομένης της παροχής νερού και των ηλεκτρικών συνδέσεων, καθώς και οι επισκευές, να πραγματοποιούνται από ειδικευμένο τεχνικό.



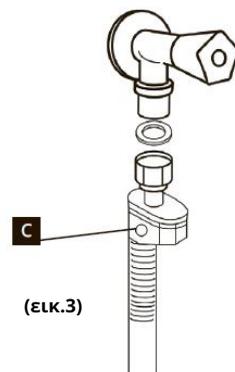
(εικ.2)

Υδραυλικές διατάξεις ασφαλείας

Όλα τα πλυντήρια πιάτων είναι εξοπλισμένα με διάταξη ασφαλείας υπερχειλίσσης, η οποία εμποδίζει αυτόματα τη ροή του νερού ή/και αποστραγγίζει τις υπερβολικές ποσότητες, εάν το νερό υπερβεί τα φυσιολογικά επίπεδα λόγω δυσλειτουργίας, .

AQUASTOP (εικ.3):

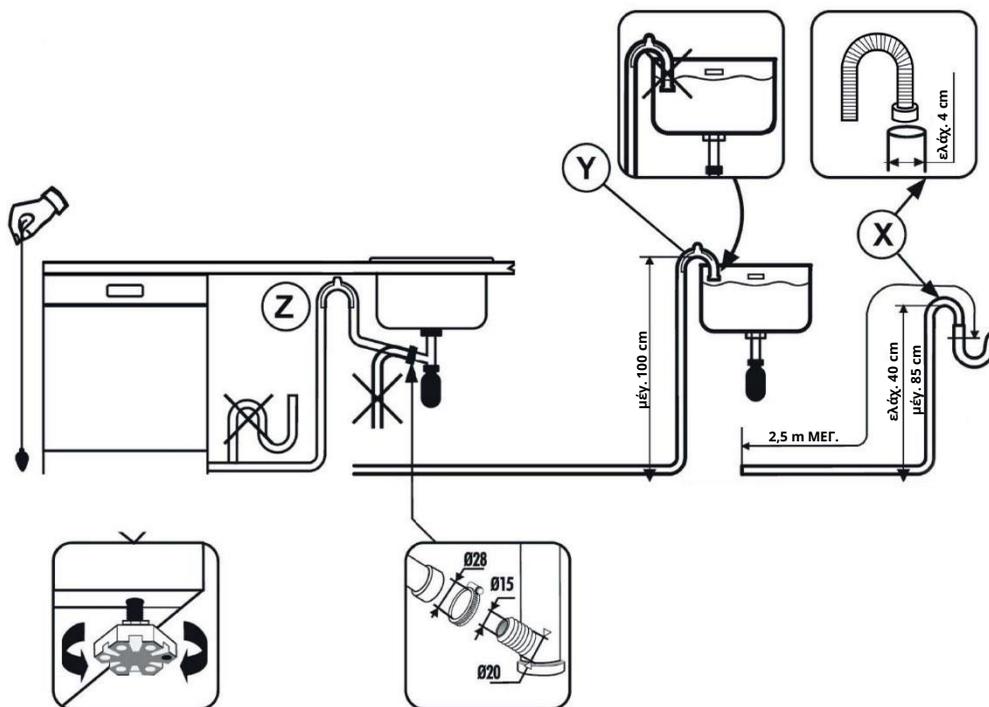
Μια διάταξη που βρίσκεται στο σωλήνα παροχής και διακόπτει τη ροή του νερού σε περίπτωση φθοράς του σωλήνα. Στη συγκεκριμένη περίπτωση, θα εμφανιστεί ένα κόκκινο σημάδι **στο παράθυρο "C"** και ο σωλήνας θα πρέπει να αντικατασταθεί.



(εικ.3)

Σύνδεση του σωλήνα εξόδου

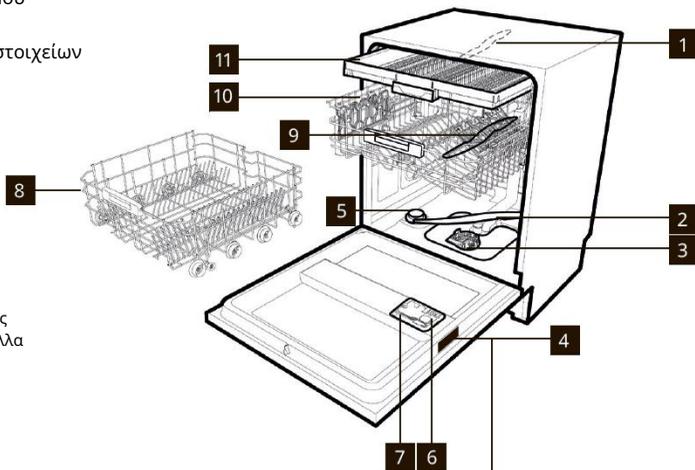
- Ο εύκαμπτος σωλήνας εξόδου θα πρέπει να καταλήγει σε έναν αγωγό ανόδου, χωρίς να υπάρχουν συστροφές **(εικ. 4)**.
- Ο αγωγός ανόδου πρέπει να βρίσκεται τουλάχιστον 40 cm πάνω από το επίπεδο του δαπέδου και να έχει εσωτερική διάμετρο τουλάχιστον 4 cm.
- Συνιστάται να τοποθετήσετε μια παγίδα προστασίας από τις οσμές **(εικ. 4X)**. Εάν είναι απαραίτητο, ο εύκαμπτος σωλήνας μπορεί να επεκταθεί έως και 2,5 m, με την προϋπόθεση ότι διατηρείται σε μέγιστο ύψος 85 cm πάνω από το επίπεδο του δαπέδου. Ο σωλήνας προέκτασης διατίθεται από το κέντρο εξυπηρέτησης μετά την πώληση.
- Ο εύκαμπτος σωλήνας μπορεί να αγκιστρωθεί στο πλάι του νεροχύτη, αλλά δεν πρέπει να είναι βυθισμένος στο νερό, για να αποφευχθεί η επιστροφή του νερού στο μηχάνημα όταν αυτό βρίσκεται σε λειτουργία **(εικ. 4Y)**.
- Κατά την εγκατάσταση της συσκευής κάτω από πάγκο εργασίας, ο σφικκτήρας του σωλήνα πρέπει να στερεωθεί στον τοίχο στην υψηλότερη δυνατή θέση κάτω από τον πάγκο εργασίας **(εικ. 4Z)**.
- Ελέγξτε ότι δεν υπάρχουν συστροφές στους εύκαμπτους σωλήνες εισόδου και εξόδου.



(εικ.4).

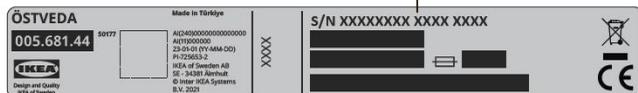
Περιγραφή προϊόντος

- 1** Τρίτος βραχίονας ψεκασμού
- 2** Κάτω βραχίονας ψεκασμού
- 3** Φίλτρα
- 4** Πινακίδα ονομαστικών στοιχείων
- 5** Δοχείο αλατιού
- 6** Δοχείο λαμπρυντικού
- 7** Δοχείο απορρυπαντικού
- 8** Κάτω καλάθι
- 9** Άνω βραχίονας ψεκασμού
- 10** Επάνω καλάθι
- 11** Τρίτο καλάθι



i Τα γραφικά είναι μια γενική επισκόπηση. Για περισσότερες λεπτομέρειες, ανατρέξτε σε άλλα κεφάλαια ή έγγραφα που παρέχονται με τη συσκευή.

Σειριακός αριθμός



ΤΕΧΝΙΚΑ ΔΕΔΟΜΕΝΑ (δείτε την πινακίδα ονομαστικών στοιχείων)

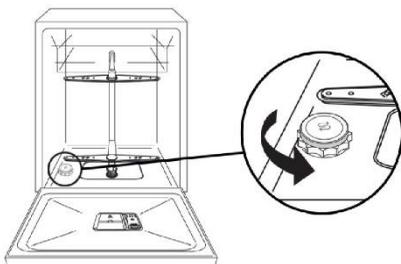
ΔΕΔΟΜΕΝΑ	ΟΛΟΚΛΗΡΩΜΕΝΟ
Πλάτος x Ύψος x Βάθος (cm)	59,8x81,8x55

Επιτραπέζια σκεύη (EN 50242)	14
Χωρητικότητα με κατσαρολικά και πιάτα	9 άτομα
Πίεση παροχής νερού (MPa)	Ελάχ. 0,08 - Μέγ. 1 Μpa
Ασφάλεια (φύσα) / Είσοδος ισχύος / Τάση τροφοδοσίας	10A / 2000W / 220-240 V

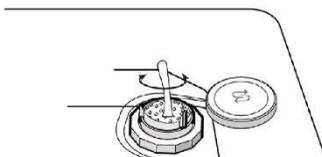
Πριν από την πρώτη χρήση

Γέμισμα με αλάτι

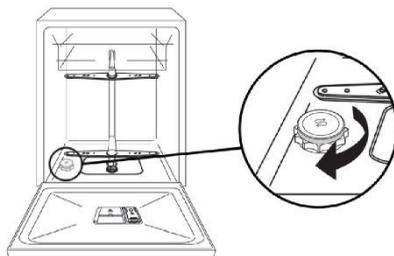
- Η εμφάνιση λευκών λεκέδων στα πιάτα αποτελεί γενικά προειδοποιητική ένδειξη ότι το δοχείο αλατιού χρειάζεται συμπλήρωση.
- Στο κάτω μέρος του μηχανήματος υπάρχει ένα δοχείο για το αλάτι για την αποκατάσταση του αποσκληρυντή.
- Είναι σημαντικό να χρησιμοποιείτε μόνο αλάτι που έχει σχεδιαστεί ειδικά για πλυντήρια πιάτων. Άλλοι τύποι αλατιού περιέχουν μικρές ποσότητες αδιάλυτων σωματιδίων που σε μεγάλο χρονικό διάστημα μπορεί να επηρεάσουν και να υποβαθμίσουν την απόδοση του αποσκληρυντή.
- Για να προσθέσετε αλάτι, ξεβιδώστε το καπάκι του δοχείου στο κάτω μέρος **(εικ.5)** και μετά γεμίστε το δοχείο. **(εικ.6)**
- Σε αυτήν τη διαδικασία θα ξεχειλίζει λίγο νερό, αλλά συνεχίστε να προσθέτετε αλάτι μέχρι να γεμίσει το δοχείο. Όταν το δοχείο γεμίσει, αναμίξτε αλάτι και νερό **(βλ. εικ. 7)** καθαρίστε το σπείρωμα από υπολείμματα αλατιού και σφίξτε ξανά την τάπα. **(εικ.8)**



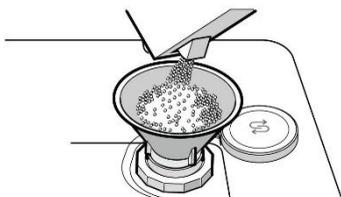
(εικ.5)



(εικ.7)



(εικ.8)



(εικ.6)

Αφού γεμίσετε με αλάτι, ΠΡΕΠΕΙ να εκτελέσετε έναν πλήρη κύκλο πλύσης ή το πρόγραμμα ΠΡΟΠΛΥΣΗΣ.

- Ο δοσομετρητής αλατιού έχει χωρητικότητα περίπου 1 kg, για την αποτελεσματική χρήση της συσκευής, θα πρέπει να γεμίζει κατά διαστήματα.

(Μόνο για την πρώτη εκκίνηση)

Όταν η συσκευή χρησιμοποιείται για πρώτη φορά, αφού γεμίσετε πλήρως το δοχείο αλατιού, είναι απαραίτητο να προσθέσετε νερό μέχρι να ξεχειλίζει το δοχείο.

Ελληνικά

Γέμισμα με λαμπруντικό

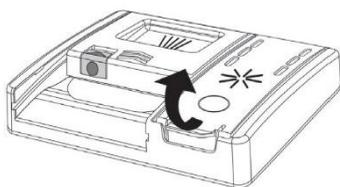
Λαμπруντικό

Το λαμπруντικό, το οποίο απελευθερώνεται αυτόματα κατά τον τελευταίο κύκλο ξεπλύματος, βοηθά τα πιάτα να στεγνώσουν γρήγορα και αποτρέπει τον σχηματισμό κηλίδων και λεκέδων.

Γέμισμα του δοχείου λαμπруντικού

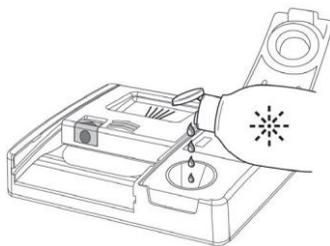
Το δοχείο λαμπруντικού βρίσκεται δίπλα στο δοχείο απορρυπαντικού **(εικ. 9)**.

Για να το ανοίξετε, πατήστε τη γλωττίδα στο καπάκι της θήκης του λαμπруντικού και ανασηκώστε το.



(εικ.9)

Προσθέστε λαμπруντικό μέχρι την ένδειξη μέγ. **(εικ.10)**

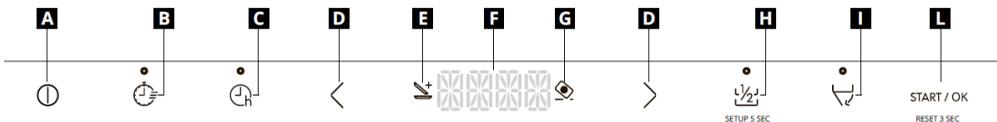


(εικ.10)

- Εάν το λαμπруντικό χυθεί, απομακρύνετε το από τη δεξαμενή πλύσης.
- Το χυμένο λαμπруντικό μπορεί να προκαλέσει υπερβολικό αφρό κατά τη διάρκεια του κύκλου πλύσης.
- Κλείστε το καπάκι της θήκης λαμπруντικού.
- Το καπάκι κουμπώνει στη θέση κλειδώματος.

Πάντα να χρησιμοποιείτε πρόσθετα ξεπλύματος που είναι κατάλληλα για αυτόματα πλυντήρια πιάτων.

Βασικές ρυθμίσεις και επιλογή προγράμματος



A Κουμπί ON/OFF

B Κουμπί «EXPRESS»

C Κουμπί ΚΑΘΥΣΤΕΡΗΣΗΣ ΕΝΑΡΞΗΣ

D Κουμπί ΕΠΙΛΟΓΗΣ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ

E Λυχνία ADDISH

F ΟΘΟΝΗ

G Λυχνία ΤΑΜΠΛΕΤΑΣ

H ΜΙΣΟ ΦΟΡΤΙΟ/κουμπί ρύθμισης 5 δευτ.

I Κουμπί ΑΥΤΟΜΑΤΟΥ ΑΝΟΙΓΜΑΤΟΣ ΠΟΡΤΑΣ

L ΕΝΑΡΞΗ / OK / Επαναφορά 3 δευτ.

Ρύθμιση πρώτης χρήσης

Κουμπί ON/OFF ①

- Για να ενεργοποιήσετε και να απενεργοποιήσετε τη συσκευή, πατήστε το κουμπί «ON/OFF» ①.

Ενεργοποίηση της συσκευής για πρώτη φορά

- Συνδέστε το μηχάνημα στο ρεύμα.
- Πατήστε το κουμπί "ON/OFF" ①.
- Σε αυτή τη φάση, μόνο τα κουμπιά "ΕΠΙΛΟΓΗ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ" <> και "ΕΝΑΡΞΗ/OK" θα παραμείνουν ενεργά.
- Το μήνυμα "ΡΥΘΜΙΣΗ ΓΛΩΣΣΑΣ" θα εμφανιστεί στην οθόνη ακολουθούμενο από το μήνυμα "ENGLISH".
- Πατώντας το κουμπί «ΕΠΙΛΟΓΗ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ» <> μπορείτε να επιλέξετε την προτιμώμενη γλώσσα.

- Για να αποδεχτείτε την επιλογή γλώσσας, πατήστε το κουμπί "ΕΝΑΡΞΗ/OK". Αμέσως μετά θα εμφανιστεί στην οθόνη το μήνυμα «ΚΑΛΩΣ ΗΛΘΕΣ» μόνο μία φορά και όλες οι λυχνίες θα είναι σβηστές.
- Το προκαθορισμένο πρόγραμμα "ECO" θα εμφανιστεί στην οθόνη.
- Για να προσαρμόσετε τον κύκλο πλύσης στον τύπο των βρόμικων πιάτων, επιλέξτε το κατάλληλο πρόγραμμα πατώντας τα δύο κουμπιά «ΕΠΙΛΟΓΗΣ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ» <>.
- Επιλέξτε τις επιλογές πλύσης εάν χρειάζεται.
- Πατήστε το κουμπί "ΕΝΑΡΞΗ/OK".

- **⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Σε περίπτωση που το μηχάνημα παραμείνει ενεργοποιημένο χωρίς να γίνει επιλογή ή εκκίνηση κάποιου προγράμματος, μετά από 5 λεπτά το πλυντήριο πιάτων θα απενεργοποιηθεί αυτόματα.

Επισκόπηση προγραμμάτων

		Πρόγραμμα	Περιγραφή
P1		ECO	Ένα τυπικό και πιο αποδοτικό πρόγραμμα όσον αφορά τη συνδυασμένη κατανάλωση ενέργειας και νερού για κανονικά λερωμένα πιάτα. Πρόγραμμα σύμφωνα με το πρότυπο EN60436.
P2		AUTO WASH	Ένα πρόγραμμα που επιλέγει αυτόματα την πιο αποδοτική και αποτελεσματική διάρκεια και θερμοκρασία κύκλου, ανάλογα με το φορτίο και το επίπεδο βρωμιάς.
P3		ΓΡΗΓΟΡΟ 1ω	Αυτό είναι ένα πρόγραμμα για πλήρες φορτίο πλύσης, σχεδιασμένο να πλένει και να στεγνώνει σε λιγότερο από μία ώρα, έχοντας, παράλληλα, απόδοση πλύσης υψηλής ποιότητας.
P4		ΓΕΝΙΚΟ	Κατάλληλο για καθημερινά, ελαφρώς λερωμένα πιάτα, το καθημερινό σας πρόγραμμα αναφοράς.
P5		ΕΝΤΑΤΙΚΟ	Για πολύ λερωμένα σκεύη και κάθε άλλο αντικείμενο που απαιτεί δυνατό και αποτελεσματικό πλύσιμο. Τέλεια σχεδιασμένο για πολύ βρώμικα πιάτα, σκεύη και κατασρόλες.
P6		ΓΥΑΛΙΝΑ	Ένας ήπιος κύκλος καθαρισμού για τα πιο πολύτιμα, ευαίσθητα πιάτα και κρυσταλλικά σας. Ένα ειδικό πρόγραμμα που προστατεύει τη διάρκεια ζωής των υαλικών σας.
P7		ΑΘΟΥΡΒΟ	Το ιδανικό πρόγραμμα, σχεδιασμένο να μειώνει στο ελάχιστο τον θόρυβο του πλυντηρίου πιάτων.
P8		ΠΡΟΠΛΥΣΗ	Σύντομη πρόπλυση για πιάτα που χρησιμοποιούνται κατά τη διάρκεια της ημέρας, όταν θέλετε να περιμένετε μέχρι να έχετε πλήρες φορτίο πλύσης.

Προγράμματα με πρόπλυση

Για τα προγράμματα πλύσης με πρόπλυση, συνιστάται να προσθέσετε μια δεύτερη δόση απορρυπαντικού (μέγ. 6 g) απευθείας στο κατάλληλο σημείο (δείτε κεφάλαιο «Γέμισμα με απορρυπαντικό»).

Πληροφορίες για ινστιτούτα δοκιμών

Για να λάβετε τις απαραίτητες πληροφορίες για τη διενέργεια δοκιμών απόδοσης (π.χ. σύμφωνα με: EN60436), στείλτε μήνυμα ηλεκτρονικού ταχυδρομείου στη διεύθυνση: **info.test@dishwasher-production.com**

Στο αίτημά σας, αναφέρετε τον κωδικό αριθμό προϊόντος (PNC) από την πινακίδα ονομαστικών στοιχείων.

Πρόγραμμα

Απορρυπαντικό
για εμβάπτιση
(Πρόπλυση)

Θερμοκρασία
πλύσης °C

Μέση διάρκεια
πλύσης (λεπτά) ²

Κουμπι «ΜΙΣΟ
ΦΟΡΤΙΟ» ¹

Power wash

Κουμπι *ΑΥΤΟΜΑΤΟ
ΑΝΟΙΓΜΑ ΠΟΡΤΑΣ* ¹

Κουμπι
ΤΑΜΠΛΕΤΣ ²

P1	ECO	ECO	-	45	235	ΝΑΙ	-	ΝΑΙ	ΝΑΙ
P2	AUTO	AUTO WASH	-	55-65	120-140	ΝΑΙ	ΝΑΙ	ΝΑΙ	ΝΑΙ
P3	 1h	ΓΡΗΓΟΡΟ 1w	●	65	59	ΝΑΙ	ΝΑΙ	ΝΑΙ	ΝΑΙ
P4		ΓΕΝΙΚΟ	-	60	129	ΝΑΙ	ΝΑΙ	ΝΑΙ	ΝΑΙ
P5		ΕΝΤΑΤΙΚΟ	●	75	146	ΝΑΙ	ΝΑΙ	ΝΑΙ	ΝΑΙ
P6		ΓΥΑΛΙΝΑ	-	45	96	ΝΑΙ	-	ΝΑΙ	ΝΑΙ
P7		ΑΘΟΥΡΒΟ	-	55	255	ΝΑΙ	-	ΝΑΙ	ΝΑΙ
P8		ΠΡΟΠΛΥΣΗ	-	-	10	ΝΑΙ	-	ΝΑΙ	N/A

● = Προσθέστε απορρυπαντικό για πρόπλυση

1 = Μόνο εάν η λειτουργία είναι ενεργοποιημένη μέσω των **ΡΥΘΜΙΣΕΩΝ**.

2 = Με κρύο νερό (15° C) – Ανοχή ±10%

Με ζεστό νερό ο χρόνος που απομένει μέχρι το τέλος του προγράμματος εμφανίζεται αυτόματα κατά τη διάρκεια του προγράμματος.

*Οι τιμές μετρώνται σε εργαστήριο σύμφωνα με το Ευρωπαϊκό Πρότυπο **EN60436** (η κατανάλωση μπορεί να διαφέρει ανάλογα με τις συνθήκες χρήσης).

Το πρόγραμμα **ECO** είναι κατάλληλο για το πλούσιο κανονικά λερωμένων επιτραπέζιων σκευών και είναι το πιο αποτελεσματικό πρόγραμμα για αυτή τη χρήση ως προς τον συνδυασμό της κατανάλωσης ενέργειας και νερού. Επιπλέον, αυτό το πρόγραμμα χρησιμοποιείται από τις ρυθμιστικές αρχές για την αξιολόγηση της συμμόρφωσης με τη νομοθεσία της ΕΕ για τον οικολογικό σχεδιασμό.

Οι τιμές που δίνονται για προγράμματα άλλα από το πρόγραμμα **ECO**, είναι απλώς ενδεικτικές. Η διάρκεια του κύκλου μπορεί να επηρεάζεται από πολυάριθμους παράγοντες, όπως η θερμοκρασία του νερού, η πίεση του δικτύου ύδρευσης, η θερμοκρασία περιβάλλοντος, η χρησιμοποιούμενη ποσότητα απορρυπαντικού και ο αριθμός και η κατανομή των σκευών στα καλάθια φόρτωσης.

Πρόγραμμα	Κατανάλωση νερού (l)	Κατανάλωση ηλεκτρικής ενέργειας (kWh)
ECO	9,5	0,74
AUTO	13,4	1,2
 1h	12,6	1,4
	14,6	1,3
	18,1	1,9
	15,1	1,1
	14,6	1,4
	4,6	0,1

1) Η πίεση και η θερμοκρασία του νερού, οι διακυμάνσεις της παραχής του δικτύου, οι επιλογές, η ποσότητα των πιάτων και ο βαθμός βρωμιάς μπορούν να αλλάξουν τις τιμές.

2) Οι τιμές για προγράμματα εκτός του ECO είναι μόνο ενδεικτικές.

3) Πρόγραμμα ECO: οι τιμές αναφέρονται σε συνθήκες πλήρους φορτίου με ενεργή την επιλογή ανοίγματος πόρτας, σύμφωνα με το Ευρωπαϊκό πρότυπο **EN60436**.

Επιλογές και ρυθμίσεις

ADDISH (επιλογή προσθήκης πιάτων μετά την έναρξη του προγράμματος)

Όταν το πρόγραμμα ξεκινήσει, θα πρέπει να ανοίξετε την πόρτα και να προσθέσετε περισσότερα πιάτα μόνο όταν η ενδεικτική λυχνία **ADDISH** είναι αναμμένη. Η συσκευή θα σταματήσει αυτόματα και ο χρόνος που απομένει μέχρι το τέλος του κύκλου θα αναβοσβήσει στην οθόνη. Κλείστε την πόρτα **χωρίς να πατήσετε κανένα κουμπί**.

Ανοίξτε την πόρτα αργά και προσεκτικά, για να μην πιτσιλιστείτε με νερό πλυσίματος.

Η προσθήκη πιάτων μετά την απενεργοποίηση της ενδεικτικής λυχνίας ADDISH αποθαρρύνεται έντονα, καθώς αυτό θα μπορούσε να επηρεάσει την απόδοση του πλυσίματος.

 **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Εάν ανοίξετε την πόρτα κατά τη διάρκεια του κύκλου στεγνώματος, ένα διαλείπων ηχητικό σήμα σας συμβουλεύει ότι ο κύκλος στεγνώματος δεν έχει ακόμη τελειώσει.

Διακοπή προγράμματος

Το άνοιγμα της πόρτας όταν εκτελείται ένα πρόγραμμα δεν συνιστάται, ειδικά κατά τη διάρκεια της κύριας πλύσης και των τελικών φάσεων ξεπλύματος με ζεστό νερό. Ωστόσο, εάν η πόρτα είναι ανοιχτή ενώ εκτελείται ένα πρόγραμμα (για παράδειγμα, για να προσθέσετε πιάτα), το μηχάνημα σταματά αυτόματα. Κλείστε την πόρτα χωρίς να πατήσετε κανένα κουμπί. Ο κύκλος θα ξεκινήσει από εκεί που σταμάτησε.

 **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Εάν ανοίξετε την πόρτα κατά τη διάρκεια του κύκλου στεγνώματος, ένα διαλείπων ηχητικό σήμα σας συμβουλεύει ότι ο κύκλος στεγνώματος δεν έχει ακόμη τελειώσει.

Αλλαγή προγράμματος ενώ αυτό εκτελείται

Εάν θέλετε να ακυρώσετε και να αλλάξετε ένα πρόγραμμα που βρίσκεται ήδη σε εξέλιξη, προχωρήστε ως εξής:

- 1 Κρατήστε πατημένο το κουμπί **«ΕΠΑΝΑΦΟΡΑ 3 δευτ.»** για τουλάχιστον 3 δευτερόλεπτα.
- 2 Η αντίστροφη μέτρηση εμφανίζεται στην οθόνη **«3 -2 -1»** όσο το κουμπί **«ΕΠΑΝΑΦΟΡΑ 3 δευτ.»** είναι πατημένο.
- 3 Η ένδειξη **«ΕΠΑΝΑΦΟΡΑ»** θα εμφανιστεί στην οθόνη και θα ακουστεί ένα ηχητικό σήμα.
- 4 Το πρόγραμμα που βρίσκεται σε εξέλιξη θα ακυρωθεί και στην οθόνη θα εμφανιστεί το πρόγραμμα **«ECO»**.
- 5 Σε αυτό το σημείο μπορείτε να ορίσετε ένα νέο πρόγραμμα χρησιμοποιώντας τα κουμπιά **«ΕΠΙΛΟΓΗ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ»**  .

 **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Πριν ξεκινήσετε ένα νέο πρόγραμμα, θα πρέπει να ελέγξετε ότι υπάρχει ακόμα απορρυπαντικό στη θήκη. Εάν είναι απαραίτητο, συμπληρώστε το απορρυπαντικό.

Τέλος προγράμματος

Το τέλος του προγράμματος υποδεικνύεται με ένα απλό παρατεταμένο ηχητικό σήμα. Μετά από ένα λεπτό, το πλυντήριο πιάτων απενεργοποιείται. Ταυτόχρονα, στην οθόνη εμφανίζεται το μήνυμα «ΤΕΛΟΣ» για ένα λεπτό.

ΑΥΤΟΜΑΤΟ ΑΝΟΙΓΜΑ ΠΟΡΤΑΣ

Κατά τη φάση στεγνώματος, η πόρτα ανοίγει αυτόματα και πρέπει να περιμένετε το σήμα τέλους του κύκλου για να βγάλετε τα πιάτα.

Κουμπί "EXPRESS"

Αυτό το κουμπί επιτρέπει μέση εξοικονόμηση ενέργειας και χρόνου 25% (σύμφωνα με τον επιλεγμένο κύκλο), μειώνοντας τη θερμοκρασία του νερού πλύσης και τον χρόνο στεγνώματος κατά τη διάρκεια του τελικού ξεβγάλματος. Αυτή η επιλογή συνιστάται για το βραδινό πλύσιμο όταν δεν είναι άμεσα απαραίτητα τα απολύτως στεγνά πιάτα. Για καλύτερο στέγνωμα, αφήστε την πόρτα του πλυντηρίου πιάτων ελαφρώς ανοιχτή για να ενισχύσετε τη φυσική κυκλοφορία αέρα μέσα στο πλυντήριο πιάτων.

ΜΙΣΟ ΦΟΡΤΙΟ/ΡΥΘΜΙΣΗ 5 δευτ.

Αυτό το πλήκτρο σάς επιτρέπει να επιλέξετε δύο διαφορετικές λειτουργίες:

Κουμπί «ΜΙΣΟ ΦΟΡΤΙΟ»

Ειδικά σχεδιασμένο για μικρά, ελαφρώς λερωμένα φορτία που χρησιμοποιούν περίπου το μισό πλυντήριο πιάτων. Με αυτήν την επιλογή, μπορείτε να εξοικονομήσετε χρόνο, ενέργεια και νερό.

Αφού επιλέξετε το πρόγραμμα, πατήστε το κουμπί και η ενδεικτική λυχνία θα ανάψει. Εάν αυτή η επιλογή δεν είναι συμβατή με το ρυθμισμένο πρόγραμμα, θα ακουστεί ένας ήχος.

Επιλογή καλαθίου πλύσης

Κάθε φορά που πατάτε το κουμπί μισού φορτίου, το καλάθι πλύσης θα εμφανίζεται στην οθόνη.



Και τα δύο καλάθια.



Κάτω καλάθι.



Επάνω καλάθι.

Το 3ο καλάθι θα είναι πάντα ενεργό σε μοντέλα που το διαθέτουν.

ΡΥΘΜΙΣΕΙΣ

Το πλυντήριο πιάτων έχει συγκεκριμένες εργοστασιακές ρυθμίσεις. Ωστόσο, μπορείτε να προσαρμόσετε τις διάφορες παραμέτρους από το μενού ρυθμίσεων ανάλογα με τις ανάγκες σας. Μπορούν να ρυθμιστούν οι ακόλουθες παράμετροι **Γλώσσα--> Ταμπλέτες-->Αποσκληρυντής-->Λαμπρυντικό-->Βομβητής**

ΠΑΝΤΑ να ξεκινάτε τη διαδικασία με το πλυντήριο πιάτων απενεργοποιημένο.

Ρυθμίσεις γλώσσας

- Ενεργοποιήστε το πλυντήριο πιάτων με το κουμπί "ON/ OFF" .
- Κρατήστε πατημένο το κουμπί "ΡΥΘΜΙΣΗ 5 SEC" για περίπου 5 δευτερόλεπτα.
- Το μήνυμα «ΡΥΘΜΙΣΕΙΣ» θα εμφανιστεί στην οθόνη.
- Πατώντας το πλήκτρο «ΕΠΙΛΟΓΗ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ»  μπορείτε να επιλέξετε τις διαδοχικές παραμέτρους που θέλετε να προσαρμόσετε.
- Επιλέξτε τη ρύθμιση «ΓΛΩΣΣΑ» που εμφανίζεται στην οθόνη.
- Πατήστε το κουμπί «ΕΝΑΡΞΗ/ΟΚ» για να επιβεβαιώσετε την επιλεγμένη παράμετρο.
- Η ένδειξη «ENGLISH» θα εμφανιστεί στην οθόνη.
- Πατήστε τα κουμπιά «ΕΠΙΛΟΓΗ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ»  για να επιλέξετε μια νέα γλώσσα.
- Πατήστε το κουμπί «ΕΝΑΡΞΗ/ΟΚ» για να επιβεβαιώσετε ότι έχει οριστεί η επιλεγμένη γλώσσα. Θα εμφανιστεί η ένδειξη «ΓΛΩΣΣΑ» και θα ακουστεί ένας σύντομος ήχος.
- Για έξοδο από το μενού, πατήστε το πλήκτρο «ON OFF» .

«ΤΑΜΠΛΕΤΕΣ»

ΕΠΙΛΟΓΗ «ΤΑΜΠΛΕΤΕΣ» ΡΥΘΜΙΣΗ 5 δευτ.

Αυτή η επιλογή επιτρέπει τη βέλτιστη χρήση των ταμπλετών («3 σε 1»/ «4 σε 1»/ «5 σε 1» κλπ.).

Πατώντας αυτό το κουμπί, αλλάζει το ρυθμισμένο πρόγραμμα πλύσης προκειμένου να επιτευχθεί η βέλτιστη απόδοση χρησιμοποιώντας ταμπλέτες ή συνδυασμένα απορρυπαντικά. Επιπλέον, οι ενδείξεις αλατιού και λαμπρυντικού απενεργοποιούνται.

-  **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Αφού την επιλέξετε, αυτή η επιλογή παραμένει ενεργή (αναμμένη λυχνία) για τους επόμενους κύκλους πλύσης και μπορεί να απενεργοποιηθεί (σβησμένη λυχνία) μόνο αν την αποεπιλέξετε.

Αυτή η επιλογή συνιστάται όταν χρησιμοποιείτε το ΓΡΗΓΟΡΟ πρόγραμμα, η διάρκεια του οποίου παρατείνεται για να επιτρέπει στις ταμπλέτες απορρυπαντικό να παρέχουν καλύτερη απόδοση.

- Ενεργοποιήστε το πλυντήριο πιάτων με το κουμπί "ON / OFF" .
- Κρατήστε πατημένο το κουμπί "ΡΥΘΜΙΣΗ 5 SEC" για περίπου 5 δευτερόλεπτα.
- Το μήνυμα «ΡΥΘΜΙΣΕΙΣ» θα εμφανιστεί στην οθόνη.
- Πατώντας το πλήκτρο «ΕΠΙΛΟΓΗ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ»  μπορείτε να επιλέξετε τις διαδοχικές παραμέτρους που θέλετε να προσαρμόσετε.
- Επιλέξτε τη ρύθμιση "ΤΑΜΠΛΕΤΕΣ".
- Πατήστε το κουμπί «ΕΝΑΡΞΗ/ΟΚ» για να επιβεβαιώσετε την επιλεγμένη παράμετρο.
- Πατήστε τα κουμπιά «ΕΠΙΛΟΓΗ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ»  για να επιλέξετε τις δύο ρυθμίσεις:
«ΝΑΙ»
«ΟΧΙ»
- Επιβεβαιώστε την επιλογή σας πατώντας «ΕΝΑΡΞΗ/ΟΚ»
- Εάν επιβεβαιωθεί η ρύθμιση "ΝΑΙ", το φως στο εικονίδιο "ΤΑΜΠΛΕΤΕΣ" θα ανάψει στην οθόνη.
- Εάν επιβεβαιωθεί η ρύθμιση "ΟΧΙ", το φως στο εικονίδιο "ΤΑΜΠΛΕΤΕΣ" θα σβήσει.
- Για έξοδο από το μενού, πατήστε το πλήκτρο «ON OFF».

ΕΠΙΛΟΓΕΣ ΚΑΙ ΡΥΘΜΙΣΕΙΣ ΒΟΜΒΗΤΗ

Ο βομβητής που ακούγεται με το πάτημα των κουμπιών που χρησιμοποιούνται για την επιλογή και τη ρύθμιση των λειτουργιών και των επιλογών πλύσης, μπορεί να ενεργοποιηθεί/απενεργοποιηθεί ως εξής (είναι ενεργοποιημένη από προεπιλογή):

-  **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Ο βομβητής θα παραμένει πάντα ενεργός όταν το μηχάνημα ενεργοποιείται ή απενεργοποιείται, στην αρχή ή στο τέλος ενός κύκλου πλύσης ή σε περίπτωση προβλήματος ή σφάλματος με το μηχάνημα.

- Ενεργοποιήστε το πλυντήριο πιάτων με το κουμπί "ON/OFF" .
- Κρατήστε πατημένο το κουμπί "ΡΥΘΜΙΣΗ 5 SEC" για περίπου 5 δευτερόλεπτα.
- Το μήνυμα «ΡΥΘΜΙΣΕΙΣ» θα εμφανιστεί στην οθόνη.
- Πατώντας το πλήκτρο «ΕΠΙΛΟΓΗ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ»  μπορείτε να επιλέξετε τις διαδοχικές παραμέτρους που θέλετε να προσαρμόσετε.
- Επιλέξτε τη ρύθμιση «ΒΟΜΒΗΤΗΣ»
- Πατήστε το κουμπί «ΕΝΑΡΞΗ/ΟΚ» για να επιβεβαιώσετε την επιλεγμένη παράμετρο.
- Πατήστε τα κουμπιά «ΕΠΙΛΟΓΗ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ»  για να επιλέξετε τις δύο ρυθμίσεις: "ΝΑΙ" "ΟΧΙ".
- Επιβεβαιώστε την επιλογή σας πατώντας «ΕΝΑΡΞΗ/ΟΚ».
- Εάν η ρύθμιση επιβεβαιωθεί, η ένδειξη «ΒΟΜΒΗΤΗΣ» θα εμφανιστεί και θα κυλά συνεχώς στην οθόνη.
- Για έξοδο από το μενού, πατήστε το πλήκτρο «ON OFF» .

ΕΠΙΔΑΠΕΔΙΟΣ ΦΩΤΙΣΜΟΣ

Ενώ εκτελείται το πρόγραμμα πλύσης, ένα φως δαπέδου προβάλλεται στο δάπεδο κάτω από την πόρτα του πλυντηρίου πιάτων. Όταν ξεκινούν οι κύκλοι πλύσης, το φως αυτό παραμένει αναμμένο μέχρι το τέλος του κύκλου πλύσης. Για να υποδείξει το τέλος του κύκλου πλύσης, η λυχνία δαπέδου ενεργοποιείται διακοπτόμενα για 10 δευτερόλεπτα.

Το φως δεν είναι ενεργό όταν το μηχάνημα βρίσκεται σε κατάσταση καθυστερημένης έναρξης ή παύσης.

Η ένδειξη δεν θα είναι ορατή εάν η επιφάνεια της βάσης είναι τοποθετημένη προς τα εμπρός ή εάν έχει τοποθετηθεί κάτι μπροστά από τον προβολέα πληροφοριών.

Κουμπί ΑΥΤΟΜΑΤΟΥ ΑΝΟΙΓΜΑΤΟΣ ΠΟΡΤΑΣ (ADO)

Αυτή η επιλογή ενεργοποιεί μια ειδική συσκευή που ανοίγει την πόρτα μερικά εκατοστά κατά τη διάρκεια ή στο τέλος του κύκλου στεγνώματος (ανάλογα με τα προγράμματα), επιτρέποντας στα πιάτα να στεγνώσουν πιο φυσικά και αποτελεσματικά. Η διάρκεια του επιλεγμένου κύκλου θα τροποποιηθεί αυτόματα, ώστε να βελτιστοποιηθούν οι θερμοκρασίες που χρησιμοποιούνται στη φάση ξηπλύματος, επιτρέποντας σημαντική μείωση της κατανάλωσης ενέργειας. Το άνοιγμα της πόρτας στο τελευταίο στάδιο στεγνώματος επιτρέπει στον αέρα να κυκλοφορήσει, εξαλείφοντας τον κίνδυνο δυσάρεστων οσμών.

Η επιλογή ADO ενεργοποιείται αυτόματα στο πρόγραμμα «ECO» και μπορεί να απενεργοποιηθεί ανά πάσα στιγμή. Κατά την πρώτη χρήση, το μηχάνημα θα έχει επιλέξει ADO μόνο για τον κύκλο ECO, ενώ θα είναι απενεργοποιημένο για τους άλλους κύκλους. Για άλλους κύκλους πλύσης, απλά ενεργοποιήστε την επιλογή με το ειδικό κουμπί και θα παραμείνει αποθη - κευμένη μέχρι να απενεργοποιηθεί επαναλαμβάνοντας την ίδια ενέργεια. Στη συνέχεια, οποτεδήποτε ο χρήστης αλλάζει τη ρύθμιση ADO σε έναν κύκλο, το μηχάνημα θα αποθηκεύει αυτή τη ρύθμιση για όλους τους κύκλους μέχρι να γίνει μια νέα αλλαγή.

 **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Με την επιλογή αυτή ενεργοποιημένη, δεν πρέπει με κανένα τρόπο να εμποδίσετε την πόρτα να ανοίξει ή να την αναγκάσετε να κλείσει, καθώς αυτό θα έβλαπτε τον μηχανισμό. Αφήστε ελεύθερο τον χώρο μπροστά από την πόρτα και πριν την κλείσετε, περιμένετε να ενεργοποιηθεί ξανά η συσκευή ανοίγματος.

Προειδοποιητική λυχνία "ΧΩΡΙΣ ΑΛΑΤΙ"

Όταν το μήνυμα «**ΑΛΑΤΙ**» εμφανιστεί στην οθόνη ή, εάν υπάρχει, ανάψει η αντίστοιχη λυχνία , γεμίστε το δοχείο (βλ. κεφάλαιο για την «**ΠΡΟΣΘΗΚΗ ΑΛΑΤΙΟΥ**»).

Εάν το επίπεδο του αποσκληρυντή έχει ρυθμιστεί στο 0, αυτό δεν θα συμβεί ποτέ (βλ. κεφάλαιο για τη ρύθμιση του αποσκληρυντή).

Προειδοποιητική λυχνία «ΧΩΡΙΣ ΛΑΜΠΡΥΝΤΙΚΟ»

Όταν το μήνυμα «**ΛΑΜΠΡΥΝΤΙΚΟ**» εμφανιστεί στην οθόνη ή, εάν υπάρχει, ανάψει η αντίστοιχη λυχνία, γεμίστε το δοχείο (βλ. κεφάλαιο «**ΓΕΜΙΣΜΑ ΜΕ ΛΑΜΠΡΥΝΤΙΚΟ**»).

Εάν το επίπεδο **ΛΑΜΠΡΥΝΤΙΚΟΥ** είναι ρυθμισμένο στο 0, αυτό δεν θα συμβεί ποτέ.

Κουμπί ΚΑΘΥΣΤΕΡΗΣΗΣ ΕΝΑΡΞΗΣ

Επιλογή καθυστέρησης έναρξης:

Αυτό το κουμπί σας επιτρέπει να προγραμματίσετε την έναρξη του κύκλου πλύσης με καθυστέρηση από 0:30 λεπτά έως 24 ώρες. Για να ρυθμίσετε την καθυστερημένη έναρξη, προχωρήστε ως εξής:

- Ενεργοποιήστε το πλυντήριο πιάτων πατώντας παρατεταμένα το κουμπί "ON/OFF" για περίπου 3 δευτερόλεπτα.
- Επιλέξτε πρόγραμμα πλύσης.
- Πατήστε το κουμπί «ΚΑΘΥΣΤΕΡΗΣΗ ΕΝΑΡΞΗΣ» (η ένδειξη «0:30» θα εμφανιστεί στην οθόνη).
- Πατήστε ξανά το κουμπί για να αυξήσετε την καθυστέρηση κατά 30 λεπτά, μετά από κάθε πάτημα του κουμπιού θα αυξάνεται κατά 1 ώρα μέχρι το μέγιστο όριο 24:00. Πατώντας ξανά το κουμπί μετά από την ένδειξη 24:00, θα επιστρέψετε στο 0:00 (η καθυστερημένη έναρξη είναι απενεργοποιημένη).
- Οι ρυθμίσεις καθυστερημένης έναρξης θα παραμείνουν ορατές στην οθόνη για 5 δευτερόλεπτα ή έως ότου πατηθούν τα κουμπιά ON/OFF - ΕΠΙΛΟΓΗ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ - ΕΝΑΡΞΗ/OK.

Η αλλαγή του προγράμματος δεν αλλάζει τον χρόνο καθυστέρησης και η ένδειξη LED θα παραμείνει αναμμένη.

Όταν πατήσετε το κουμπί ΚΑΘΥΣΤΕΡΗΜΕΝΗ ΕΝΑΡΞΗ, θα εμφανιστεί η τελευταία ρύθμιση που έγινε.

Αντίστροφη μέτρηση και έναρξη του προγράμματος με ΚΑΘΥΣΤΕΡΗΜΕΝΗ ΕΝΑΡΞΗ

- Όταν η καθυστέρηση έχει ρυθμιστεί σε ένα πρόγραμμα: μετά το πάτημα του "**ΕΝΑΡΞΗ/OK**"
- Η λυχνία «**ΚΑΘΥΣΤΕΡΗΣΗ ΕΝΑΡΞΗΣ**» παραμένει αναμμένη μέχρι το τέλος του χρόνου.
- Η αντίστροφη μέτρηση του χρόνου καθυστέρησης θα εμφανιστεί στην οθόνη ως "**ΕΝΑΡΞΗ ΣΕ XX: XX**".
- ο χρόνος θα εμφανίζεται ανά διαστήματα 30 λεπτών για 24 ώρες και τις τελευταίες 2 ώρες ανά διάστημα ενός λεπτού.
- Πατώντας οποιοδήποτε κουμπί (εκτός από τα κουμπιά "**ON/ OFF, ΕΝΑΡΞΗ/OK**") για 3 δευτερόλεπτα, εμφανίζεται το όνομα του προγράμματος "**P XX**" (P + αριθμός προγράμματος) για μία μόνο κύλιση και στη συνέχεια εμφανίζεται ξανά ο χρόνος καθυστέρησης.

Σε περίπτωση διακοπής ρεύματος ή διακοπής λειτουργίας, το πλυντήριο πιάτων αποθηκεύει τον χρόνο που απομένει στην εκκίνηση, ο οποίος θα συνεχιστεί στο σημείο όπου διακόπηκε μόλις αποκατασταθεί η παροχή ρεύματος ή το μηχάνημα ενεργοποιηθεί ξανά.

Εάν θέλετε να ακυρώσετε την καθυστερημένη έναρξη, προχωρήστε ως εξής:

- Κρατήστε πατημένο το κουμπί **"ΕΝΑΡΞΗ/ΟΚ"** για τουλάχιστον 3 δευτερόλεπτα. Στην οθόνη θα εμφανιστεί η ένδειξη **«ΕΠΑΝΑΦΟΡΑ»** και θα ακουστούν βόμβοι.
- Η καθυστερημένη έναρξη και το επιλεγμένο πρόγραμμα θα ακυρωθούν. Στην οθόνη θα εμφανιστούν δύο παύλες.
- Σε αυτό το σημείο, εάν θέλετε να θέσετε σε λειτουργία το πλυντήριο πιάτων, θα πρέπει να ρυθμίσετε ξανά το επιθυμητό πρόγραμμα και να πατήσετε τα κουμπιά επιλογών εάν χρειάζεται.

Αποσκληρυντής νερού

Ανάλογα με την πηγή της παροχής, το νερό περιέχει ποικίλες ποσότητες αλάτων και ανόργανων συστατικών που εναποτίθενται στα πιάτα αφήνοντας υπόλευκους λεκέδες και σημάδια. Όσο υψηλότερο είναι το επίπεδο αυτών των ορυκτών στο νερό, τόσο πιο σκληρό είναι το νερό.

Το πλυντήριο πιάτων είναι εξοπλισμένο με μονάδα αποσκληρυντή νερού η οποία, με τη χρήση ειδικού αναγεννητικού αλατιού, παρέχει αφαλατωμένο νερό για το πλύσιμο των πιάτων. Ο βαθμός σκληρότητας του νερού σας μπορεί να ληφθεί από την εταιρεία παροχής νερού.

Καθορισμός και ρύθμιση του αποσκληρυντή νερού

Ο αποσκληρυντής νερού μπορεί να επεξεργαστεί το νερό μέχρι ενός επιπέδου σκληρότητας που αντιστοιχεί στους 90 °fH (γαλλική ταξινόμηση) ή στους 50 °dH (γερμανική ταξινόμηση) μέσω 8 ρυθμίσεων. Οι ρυθμίσεις παρατίθενται στον παρακάτω πίνακα, με το σχετικό νερό δικτύου προς επεξεργασία.

Επίπεδο	Σκληρότητα νερού		Χρήση αναγεννητικού αλατιού	Ρύθμιση αποσκληρυντή νερού
	°fH (Γαλλικά)	°dH (Γερμανικά)		
0	0-5	0-3	OXI	S0
1	6-10	4-6	ΝΑΙ	S1
2	11-20	7-11	ΝΑΙ	S2
3	21-30	12-16	ΝΑΙ	S3
4*	31-40	17-22	ΝΑΙ	S4
5	41-50	23-27	ΝΑΙ	S5
6	51-60	28-33	ΝΑΙ	S6
7	61-90	34-50	ΝΑΙ	S7

* Η μονάδα αποσκληρυντή ρυθμίζεται στο εργοστάσιο, στο επίπεδο 4 (S4), καθώς αυτό ικανοποιεί τις απαιτήσεις της πλειοψηφίας των χρηστών.

Καθορίστε τη ρύθμιση της μονάδας αποσκληρυντή νερού ανάλογα με το βαθμό σκληρότητας του νερού σας, ως εξής:

Το πλυντήριο πιάτων πρέπει ΠΑΝΤΟΤΕ να είναι απενεργοποιημένο πριν ξεκινήσετε αυτή τη διαδικασία.

- Ενεργοποιήστε το πλυντήριο πιάτων με το κουμπί **"ON/OFF"** .
- Κρατήστε πατημένο το κουμπί **"ΡΥΘΜΙΣΗ 5 SEC"** για περίπου 5 δευτερόλεπτα.
- Το μήνυμα **«ΡΥΘΜΙΣΕΙΣ»** θα εμφανιστεί στην οθόνη.
- Πατώντας το πλήκτρο **«ΕΠΙΛΟΓΗ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ»**  μπορείτε να επιλέξετε τις διαδοχικές παραμέτρους που θέλετε να προσαρμόσετε.
- Επιλέξτε τη ρύθμιση **«ΑΠΟΣΚΛΗΡΥΝΤΗΣ»**.
- Πατήστε το κουμπί **«ΕΝΑΡΞΗ/ΟΚ»** για να επιβεβαιώσετε την επιλεγμένη παράμετρο.
- Το επιλεγμένο επίπεδο εμφανίζεται στην ψηφιακή οθόνη (το εργοστασιακό επίπεδο είναι **«S4»**).
- Πατήστε τα κουμπιά **«ΕΠΙΛΟΓΗ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ»**  για να επιλέξετε διαφορετικά επίπεδα ρυθμίσεων.
- Επιβεβαιώστε την επιλογή σας πατώντας **«ΕΝΑΡΞΗ/ΟΚ»**.
- Η ένδειξη **«ΑΠΟΣΚΛΗΡΥΝΤΗΣ»** θα κυλίσει στην οθόνη.
- Για έξοδο από το μενού, πατήστε το πλήκτρο **«ON OFF»** .

Για να αλλάξετε ξανά τη ρύθμιση του αποσκληρυντή νερού, ακολουθήστε την ίδια διαδικασία.

- ⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Εάν δεν μπορείτε να ολοκληρώσετε τη διαδικασία, απενεργοποιήστε το πλυντήριο πιάτων πατώντας το κουμπί "ON/OFF" και ξεκινήστε ξανά τη διαδικασία από την αρχή (**ΒΗΜΑ 1**).

Πληροφορίες για την αναγέννηση ρητίνης με αλάτι

Η φάση αναγέννησης πραγματοποιείται στο τέλος ενός κύκλου πλύσης.

Στη φάση ρητίνης καταναλώνονται περίπου 3,5 λίτρα νερού, με κατανάλωση ενέργειας περίπου 1Wh και αύξηση του χρόνου του κύκλου κατά περίπου 7 λεπτά.

Για τον κύκλο Eco, είναι όπως φαίνεται στον πίνακα.

Επίπεδο	Οθόνη	Συχνότητα
S0	ΕΝΔΕΙΞΗ S0	Ποτέ
S1	ΕΝΔΕΙΞΗ S1	1 κάθε 9 κύκλους
S2	ΕΝΔΕΙΞΗ S2	1 κάθε 7 κύκλους
S3	ΕΝΔΕΙΞΗ S3	1 κάθε 5 κύκλους
S4	ΕΝΔΕΙΞΗ S4	1 κάθε 4 κύκλους
S5	ΕΝΔΕΙΞΗ S5	1 κάθε 3 κύκλους
S6	ΕΝΔΕΙΞΗ S6	1 κάθε 2 κύκλους
S7	ΕΝΔΕΙΞΗ S7	Σε κάθε κύκλο

Λαμπρυντικό

Όταν είναι απαραίτητο να γεμίσετε το δοχείο λαμπρυντικού, η οθόνη θα υποδεικνύει την έλλειψη λαμπρυντικού.

Η εργοστασιακή ρύθμιση έχει οριστεί στο επίπεδο 4, καθώς αυτό ικανοποιεί την πλειοψηφία των χρηστών.

Προσαρμογή της ποσότητας λαμπρυντικού

ΠΑΝΤΑ να ξεκινάτε τη διαδικασία με το πλυντήριο πιάτων απενεργοποιημένο.

- Ενεργοποιήστε τη συσκευή πατώντας το κουμπί «ON/OFF» .

- Κρατήστε πατημένο το κουμπί "ρύθμιση 5 δευτ.", θα ακουστεί ένα σύντομο μπιπ
- Το μήνυμα «**ΡΥΘΜΙΣΙΣ**» θα εμφανιστεί στην οθόνη.
- Πατήστε τα κουμπιά «**ΕΠΙΛΟΓΗ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ**»  για να περιηγηθείτε στο υπομενού.
- Επιλέξτε την επιλογή "**ΛΑΜΠΡΥΝΤΙΚΟ**". Πατήστε «ΕΝΑΡΞΗ/ΕΠΑΝΑΦΟΡΑ» για πρόσβαση στα επίπεδα ρύθμισης.
- Πατήστε "**ΕΝΑΡΞΗ/ΟΚ**" για πρόσβαση στα επίπεδα ρύθμισης.
- Πατήστε «**ΕΠΙΛΟΓΗ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ**»  για να επιλέξετε την τιμή (R1 R6). Με το επίπεδο R0, δεν διανέμεται καθόλου λαμπρυντικό. (**Δείτε πίνακα**)
- Πατήστε "**ΕΝΑΡΞΗ/ΟΚ**" για επιβεβαίωση.
- Πατήστε «**ON/OFF**»  για επιβεβαίωση.

Επίπεδο λαμπρυντικού (πολλαπλών δόσεων)	Σημασία
0	Δεν ανιχνεύονται πολλαπλές δόσεις και λαμπρυντικό.
1	1 παλμός (1 δόση)
2	2 παλμοί (2 δόσεις)
3	3 παλμοί (3 δόσεις)
4	4 παλμοί (4 δόσεις)
5	5 παλμοί (5 δόσεις)
6	6 παλμοί (6 δόσεις)

Η περιεκτικότητα του νερού σε ασβεστόλιθο επηρεάζει σημαντικά τον σχηματισμό αλάτων και το στέγνωμα. Επομένως, είναι σημαντικό να ρυθμίσετε την ποσότητα του λαμπρυντικού για να έχετε ένα καλό αποτέλεσμα πλύσης.

Εάν, μετά το πλύσιμο, υπάρχουν σημάδια στα πιάτα, μειώστε την ποσότητα κατά μία θέση. Εάν εμφανιστούν λευκές κηλίδες, αυξήστε την ποσότητα κατά μία θέση.

Δυνατότητα φόρτωσης καλαθιού και ρυθμίσεις

Ρύθμιση του επάνω καλαθιού

Το επάνω καλάθι είναι εξοπλισμένο με σύστημα ρύθμισης ύψους.

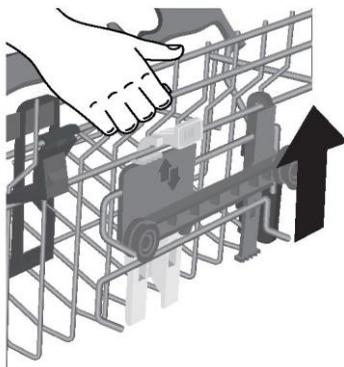
Ανέβασμα:

Σηκώστε το καλάθι κρατώντας το από τις πλευρές (εικ. 11), μόλις βρεθεί στην επάνω θέση.

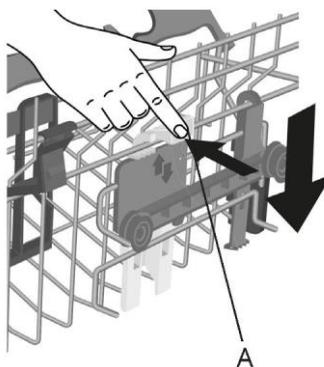
Κατέβασμα:

Σπρώξτε τον μοχλό "A" κρατώντας το από τις πλευρές (εικ. 12) μόλις βρεθεί στην κάτω θέση.

-  **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Συνιστούμε να ρυθμίσετε το καλάθι πριν τοποθετήσετε τα πιάτα.
-  **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Να κρατάτε πάντα το καλάθι καθώς το κατεβάζετε στη θέση στάσης.
-  **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** ΠΟΤΕ μην σηκώνετε ή κατεβάζετε το καλάθι κρατώντας το μόνο από τη μία πλευρά.



(ΕΙΚ.11)



(ΕΙΚ.12)

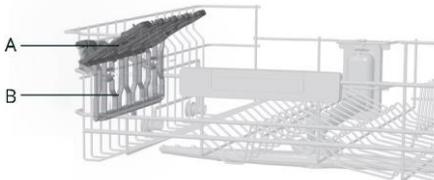
Ελληνικά

Γέμισμα με πιάτα

Χρήση του επάνω καλαθιού

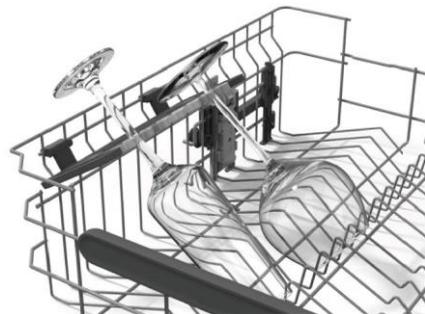
Ποτηροθήκη

Το επάνω καλάθι (εικ. 13) είναι εξοπλισμένο με κινητά στηρίγματα αγκιστρωμένα στο πλευρικό πλαίσιο. Μπορούν είτε να τοποθετηθούν στην ανοιχτή θέση (A) για να τοποθετείτε φλιτζάνια τσαγιού, καφέ, μακριά μαχαίρια και κουτάλες ή στην χαμηλή θέση (B) για να έχετε περισσότερο χώρο στο επάνω καλάθι.



(εικ.13)

- Τα κολονάτα ποτήρια μπορούν να κρεμαστούν πάνω στα άκρα των στηριγμάτων. (εικ. 14).



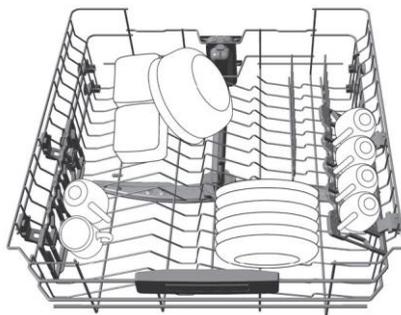
(εικ.14)

- Το επάνω καλάθι έχει σχεδιαστεί για να προσφέρει μέγιστη ευελιξία στη χρήση. Μπορείτε να τοποθετήσετε πιάτα γλυκού, φλιτζάνια και ποτήρια, τα οποία συνιστάται να «κλειδώσετε» για να αποτραπεί να αναποδογυρίσουν από τους πίδακες.

- Τοποθετήστε τα μεγαλύτερα πιάτα με ελαφρά κλίση προς τα εμπρός, ώστε να διευκολυνθεί η εισαγωγή του καλαθιού στη συσκευή.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Αφού γεμίσετε το καλάθι βεβαιωθείτε ότι ο βραχίονας ψεκασμού περιστρέφεται ελεύθερα χωρίς να χτυπά τα πιάτα ή τα μαγειρικά σκεύη.

Στην **εικ. 15** απεικονίζεται ένα τυπικό ημερήσιο φορτίο πλύσης.



(εικ.15)

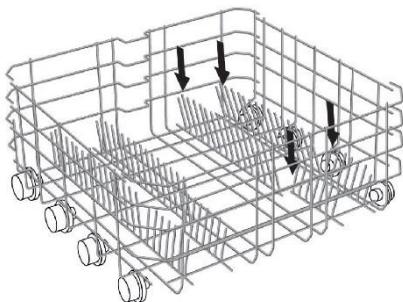
Ελληνικά

Χρήση του κάτω καλαθιού

- Στο κάτω καλάθι μπαίνουν κατσαρόλες, τηγάνια, γαβάθες, σαλατιέρες, καπάκια, πιατέλες, σερβίτσια και πιάτα σούπας.
- Τα μαχαιροπίρουνα θα πρέπει να τοποθετούνται με τη λαβή προς τα κάτω στο ειδικό πλαστικό δοχείο που βρίσκεται στο κάτω καλάθι, φροντίζοντας να μην εμποδίζουν την περιστροφή του βραχίονα ψεκασμού ή το άνοιγμα της θήκης του απορρυπαντικού.

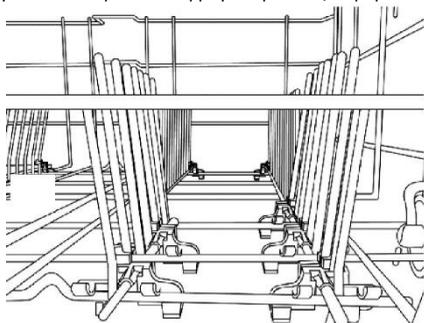
Πτυσσόμενα ράφια

Στο κάτω καλάθι (εικ. 16), ενδέχεται να υπάρχουν μερικές ρυθμιζόμενες χτένες χρήσιμες για την εξασφάλιση της βέλτιστης σταθερότητας των πιάτων.

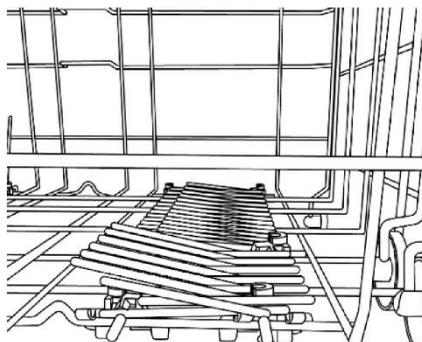


(εικ.16)

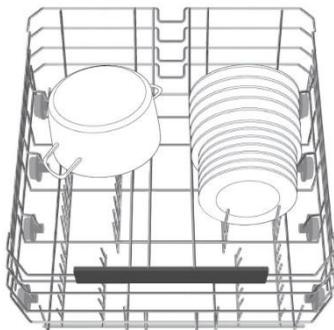
Τα πιάτα μη τυπικού μεγέθους ή σχήματος μπορούν να ανυψωθούν/χαμηλωθούν (εικ. 17, εικ. 18 και εικ. 19) για να διασφαλιστεί η μέγιστη ευελιξία φόρτωσης.



(εικ.17)



(εικ.18)

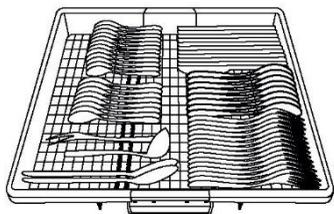


(εικ.19)

Ελληνικά

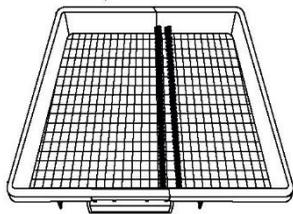
⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Αφού γεμίσετε το καλάθι βεβαιωθείτε ότι ο βραχίονας ψεκασμού περιστρέφεται ελεύθερα χωρίς να χτυπά τα πιάτα ή τα μαγειρικά σκεύη.

Χρησιμοποιήστε το τρίτο καλάθι για να τοποθετήσετε μαχαιροπίρουνα, όπως φαίνεται στην εικόνα **(εικ.20)**. Τοποθετήστε τα μαχαιρία με την αιχμηρή πλευρά κοπής προς τα κάτω.

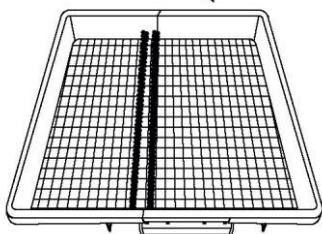


(εικ.20)

Εάν είναι απαραίτητο, τα παλιά ράφια του τρίτου καλαθιού μπορούν να μετακινηθούν ή να αφαιρεθούν **(εικ. 21-22)** ώστε να δημιουργηθεί επιπλέον χώρος στο επάνω καλάθι για ογκώδη σχετικά αντικείμενα όπως τα κρυστάλλινα ποτήρια κρασιού.



(εικ.21)

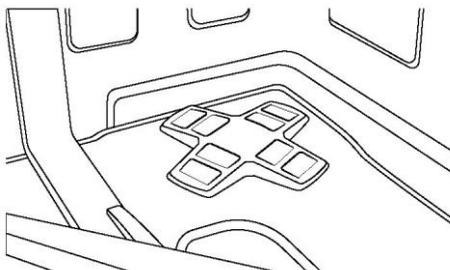


(εικ.22)

Power wash

Σε ορισμένα προγράμματα (δείτε τον πίνακα προγραμμάτων), ενεργοποιείται και ο τρίτος βραχίονας πλύσης, **«POWER WASH»**, ο οποίος βρίσκεται στο κάτω μέρος του πλυντηρίου πιάτων.

«Αυτό το χαρακτηριστικό είναι ιδανικό κατά τον καθαρισμό βαριά λερωμένα επιτραπέζια σκεύη ή μαγειρικά σκεύη, τοποθετώντας τα απευθείας στην περιοχή του καλαθιού πάνω από το βραχίονα **POWER WASH**».



Γέμισμα με απορρυπαντικό

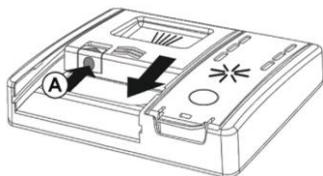
Γέμισμα με απορρυπαντικό

Πρέπει να χρησιμοποιείτε απορρυπαντικό που έχει σχεδιαστεί ειδικά για πλυντήρια πιάτων, είτε σε σκόνη, είτε σε υγρή μορφή, είτε σε μορφή τζελ, είτε σε μορφή ταμπλέτας.

Τα ακατάλληλα απορρυπαντικά (όπως για το πλύσιμο στο χέρι) δεν περιέχουν τα κατάλληλα συστατικά για χρήση σε πλυντήριο πιάτων και εμποδίζουν τη σωστή λειτουργία του.

Πλήρωση του δοχείου απορρυπαντικού

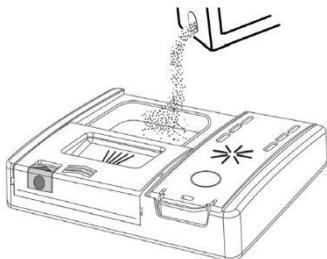
Το δοχείο απορρυπαντικού βρίσκεται στο εσωτερικό της πόρτας (εικ.23). Εάν η πόρτα του δοχείου είναι κλειστή, για να την ανοίξετε απλώς πατήστε το κουμπί απελευθέρωσης (A): η πόρτα είναι πάντα ανοιχτή στο τέλος κάθε προγράμματος πλύσης, έτοιμη για την επόμενη χρήση.



(εικ.23)

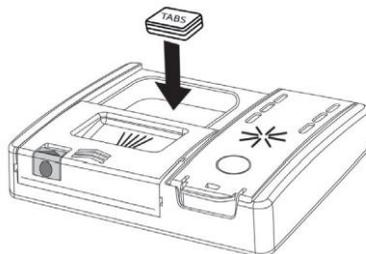
⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Κατά τη φόρτωση του κάτω καλάθιού, βεβαιωθείτε ότι τα πιάτα ή άλλα αντικείμενα δεν εμποδίζουν το δοχείο απορρυπαντικού.

Η ποσότητα του απορρυπαντικού που πρέπει να χρησιμοποιηθεί ποικίλλει ανάλογα με το πόσο βρόμικα είναι τα πιάτα και ανάλογα με τον τύπο τους. Συνιστούμε να χρησιμοποιείτε 20-30 g απορρυπαντικού στο τμήμα πλύσης της θήκης απορρυπαντικού (εικ.24).



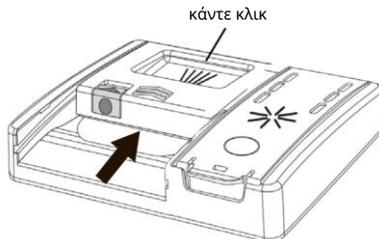
(εικ.24)

Εάν χρησιμοποιείτε ταμπλέτες, αρκεί μόνο μία. Τοποθετήστε τις **TΑΜΠΛΕΤΕΣ**, και βεβαιωθείτε ότι δεν εμποδίζουν το σύστημα ανοίγματος (εικ.25)



(εικ.25)

Αφού ρίξετε το απορρυπαντικό στο δοχείο, κλείστε ξανά την πόρτα, πιέζοντας προς την κατεύθυνση του βέλους μέχρι να ασφαλίσει στη θέση της. (εικ.26)



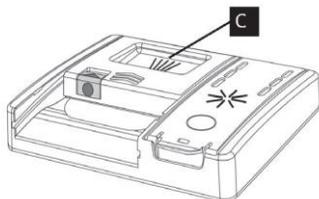
(εικ.26)

Δεδομένου ότι δεν είναι όλα τα απορρυπαντικά ίδια, οι οδηγίες που αναγράφονται στα κουτιά των απορρυπαντικών μπορεί να διαφέρουν. Υπενθυμίζουμε στους χρήστες ότι το πολύ λίγο απορρυπαντικό δεν καθαρίζει σωστά τα πιάτα, ενώ το υπερβολικά πολύ απορρυπαντικό δεν παράγει καλύτερα αποτελέσματα και αποτελεί σπατάλη.

Μην χρησιμοποιείτε υπερβολική ποσότητα απορρυπαντικού και συμβάλλετε στον περιορισμό της ζημιάς στο περιβάλλον.

Τοποθέτηση απορρυπαντικού πρόπλυσης για προγράμματα που το απαιτούν

Σε προγράμματα που διαθέτουν κύκλο πρόπλυσης που απαιτεί πρόσθετη δόση απορρυπαντικού (δείτε το κεφάλαιο Προγράμματα πλύσης), το πρόσθετο απορρυπαντικό πρέπει να τοποθετείται στην κατάλληλη θέση **(εικ.27) (C)**.



(εικ.27)

Τύποι απορρυπαντικών

Ταμπλέτες απορρυπαντικού

Οι ταμπλέτες απορρυπαντικού διαφορετικών κατασκευαστών διαλύονται με διαφορετική ταχύτητα, και για αυτό, κατά τη διάρκεια σύντομων προγραμμάτων, ορισμένες ταμπλέτες απορρυπαντικού μπορεί να μην είναι πλήρως αποτελεσματικές, επειδή δεν διαλύονται πλήρως.

Εάν χρησιμοποιούνται αυτά τα προϊόντα, συνιστάται να επιλέγετε προγράμματα μεγαλύτερης διάρκειας για να διασφαλίζεται η πλήρης χρήση του απορρυπαντικού.

Για να έχετε ικανοποιητικά αποτελέσματα πλύσης, οι ταμπλέτες ΠΡΕΠΕΙ να τοποθετούνται στην περιοχή πλύσης του δοχείου απορρυπαντικού και ΟΧΙ απευθείας στον κάδο.

Συμπυκνωμένα απορρυπαντικά

Τα συμπυκνωμένα απορρυπαντικά, με μειωμένη αλκαλικότητα και με φυσικά ένζυμα, σε συνδυασμό με τα προγράμματα πλύσης στους 50°C, έχουν μικρότερο αντίκτυπο στο περιβάλλον και προστατεύουν τα πιάτα και το πλυντήριο πιάτων. Τα προγράμματα πλύσης στους 50°C εκμεταλλεύονται σκόπιμα τις διαλυτικές ιδιότητες των ενζύμων για τη βρομιά, επιτρέποντας έτσι, με τη χρήση των συμπυκνωμένων απορρυπαντικών, να επιτευχθούν τα ίδια αποτελέσματα με τα προγράμματα στους 65°C, αλλά σε χαμηλότερη θερμοκρασία.

Συνδυασμένα απορρυπαντικά

Τα απορρυπαντικά που περιέχουν και λαμπρυντικό πρέπει να τοποθετούνται στην περιοχή πλύσης του δοχείου απορρυπαντικού.

Το δοχείο των λαμπρυντικών πρέπει να είναι άδειο (εάν δεν είναι άδειο, ρυθμίστε τον ρυθμιστή λαμπρυντικών στη χαμηλότερη θέση πριν χρησιμοποιήσετε τα συνδυασμένα απορρυπαντικά).

Συνδυασμένα απορρυπαντικά «ΤΑΜΠΛΕΤΕΣ»

Εάν σκοπεύετε να χρησιμοποιήσετε συνδυασμένα απορρυπαντικά σε "ΤΑΜΠΛΕΤΕΣ" ("3 σε 1" / "4 σε 1" / "5 σε 1", κ.λπ.), δηλαδή αυτά με ενσωματωμένο αλάτι ή/και λαμπρυντικό, σας συμβουλεύουμε τα εξής:

- διαβάστε προσεκτικά και ακολουθήστε τις οδηγίες του κατασκευαστή στη συσκευασία.

Εάν κατά τη χρήση αυτού του τύπου προϊόντος δεν έχετε ικανοποιητικά αποτελέσματα πλύσης, επικοινωνήστε με τον κατασκευαστή του απορρυπαντικού.

Σε ορισμένες περιπτώσεις, η χρήση συνδυασμένων απορρυπαντικών μπορεί να προκαλέσει:

- εναποθέσεις αλάτων στα πιάτα ή στο πλυντήριο πιάτων.
- μείωση της απόδοσης πλύσης και στεγνώματος.

Τυχόν προβλήματα που προκύπτουν ως άμεσο αποτέλεσμα της χρήσης αυτών των προϊόντων δεν καλύπτονται από την εγγύησή μας.

Εάν παρουσιαστούν προβλήματα πλύσης ή/και στεγνώματος, συνιστούμε να επιστρέψετε στη χρήση των παραδοσιακών ξεχωριστών προϊόντων (αλάτι, απορρυπαντικό και λαμπρυντικό). Αυτό θα διασφαλίσει ότι ο αποσκληρυντής νερού στο πλυντήριο πιάτων λειτουργεί σωστά.

Σε αυτή την περίπτωση, συνιστούμε:

- να ξαναγεμίσετε το δοχείο αλατιού και το δοχείο λαμπρυντικού.
- να εκτελέσετε έναν κανονικό κύκλο πλύσης χωρίς φορτίο.

Λάβετε υπόψη ότι κατά την επιστροφή στη χρήση συμβατικού αλατιού, θα απαιτηθεί ένας αριθμός κύκλων μέχρι το σύστημα να γίνει και πάλι πλήρως αποδοτικό.

Υποδείξεις και συμβουλές

Πώς να έχετε πραγματικά καλά αποτελέσματα πλύσης

- Πριν τοποθετήσετε τα πιάτα στο πλυντήριο πιάτων, αφαιρέστε τυχόν υπολείμματα τροφών (κόκαλα, τσόφλια, κομμάτια κρέατος ή λαχανικών, κατακάθια καφέ, φλούδες φρούτων, στάχτη τσιγάρων, οδοντογλυφίδες κ.λπ. για να αποφύγετε το φράξιμο των φίλτρων, της εξόδου νερού και των ακροφυσίων του βραχίονα πλύσης.
- Δεν χρειάζεται να ξεπλένετε τα σκεύη πριν τα τοποθετήσετε στο πλυντήριο πιάτων, καθώς αυτό έχει ως αποτέλεσμα την αύξηση κατανάλωσης νερού και ενέργειας και δεν συνιστάται.
- Εάν τα σκεύη κατασκόλας και τα σκεύη του φούρνου είναι επικαλυμμένα με υπολείμματα καμένου ή ψημένου φαγητού, συνιστάται να τα αφήσετε να μουλιάσουν πριν τα πλύνετε.
- Τοποθετήστε τα πιάτα με την όψη προς τα κάτω.
- Προσπαθήστε να τοποθετήσετε τα πιάτα με τέτοιο τρόπο ώστε να μην αγγίζουν το ένα το άλλο. Εάν τοποθετηθούν σωστά, θα έχετε καλύτερα αποτελέσματα.
- Αφού τοποθετήσετε τα πιάτα, ελέγξτε ότι οι βραχίονες πλύσης μπορούν να περιστρέφονται ελεύθερα.
- Τα τηγάνια και τα άλλα σκεύη που έχουν κολλημένα σωματίδια τροφής ή υπολείμματα καμένου φαγητού θα πρέπει να αφήνονται να μουλιάσουν σε νερό με απορρυπαντικό πλυντηρίου πιάτων.
- Για να πλύνετε σωστά τα ασημένια σκεύη:
 - τα ξεπλένετε αμέσως μετά τη χρήση, ιδίως αν έχουν χρησιμοποιηθεί για μαγιονέζα, αυγά, ψάρια κ.λπ.
 - μην ψεκάζετε με απορρυπαντικό.
 - κρατήστε τα χωριστά από άλλα μέταλλα.

Πώς να κάνετε εξοικονόμηση.

Συμβουλές για το πώς να εξοικονομήσετε χρήματα και να μην βλάψετε το περιβάλλον όταν χρησιμοποιείτε τη συσκευή σας.

- Επιτύχετε την καλύτερη χρήση ενέργειας, νερού, απορρυπαντικού και χρόνου χρησιμοποιώντας τα συνιστώμενο μέγιστο μέγεθος φορτίου.
- Εξοικονομήστε έως και 50% ενέργεια πλένοντας ένα πλήρες φορτίο αντί για 2 μισά φορτία.

- Εάν τα πιάτα δεν είναι πολύ βρώμικα ή εάν τα καλάθια δεν είναι πολύ γεμάτα επιλέξτε ένα πρόγραμμα **ECO**, ακολουθώντας τις οδηγίες στη λίστα προγραμμάτων.
- Τα πιο αποδοτικά προγράμματα όσον αφορά τη συνδυασμένη χρήση νερού και ενέργειας είναι συνήθως αυτά με μεγαλύτερη διάρκεια και χαμηλότερη θερμοκρασία.
- Το πλύσιμο στο πλυντήριο πιάτων προϋποθέτει τη χαμηλότερη κατανάλωση ενέργειας και νερού σε σύγκριση με το πλύσιμο στο χέρι, αν το πλυντήριο πιάτων χρησιμοποιείται ακολουθώντας τις οδηγίες και συμβουλές του κατασκευαστή.

Τι να μην πλύνετε.

- Θα πρέπει να θυμάστε ότι δεν είναι όλα τα πιάτα κατάλληλα για πλύσιμο στο πλυντήριο πιάτων. Σας συνιστούμε να μην χρησιμοποιείτε το πλυντήριο πιάτων για να πλένετε αντικείμενα από θερμοπλαστικό, μαχαιροπίρουνα με ξύλινες ή πλαστικές λαβές, κατασκόλας με ξύλινες λαβές, αντικείμενα από αλουμίνιο, κρυστάλλινο μολυβδόουχο γυαλί, εκτός εάν αναφέρεται διαφορετικά.
- Κάποια διακοσμητικά μοτίβα μπορεί να ξεθωριάσουν. Καλό είναι πριν τοποθετήσετε όλο το σερβίτσιο, να πλύνετε πρώτα ένα μόνο από τα σκεύη, ώστε να είστε βέβαιοι ότι τα υπόλοιπα παρόμοια αντικείμενα δεν θα ξεθωριάσουν.
- Καλό θα ήταν να μην βάζετε στο πλυντήριο πιάτων ασημένια μαχαιροπίρουνα με λαβές από μη ανοξειδωτο ατσάλι, καθώς μπορεί να υπάρξει χημική αντίδραση μεταξύ τους.

Όταν αγοράζετε καινούργια πιατικά ή μαχαιροπίρουνα, να βεβαιώνεστε πάντα ότι είναι κατάλληλα για πλύσιμο στο πλυντήριο πιάτων.

Χρήσιμες συμβουλές

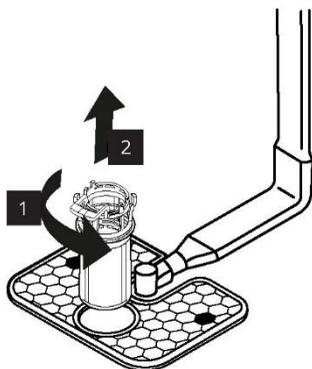
- Για να αποφύγετε σταξίματα από το επάνω ράφι, αφαιρέστε πρώτα το κάτω ράφι.
- Εάν τα πιάτα πρόκειται να παραμείνουν στο μηχάνημα για κάποιο χρονικό διάστημα, αφήστε την πόρτα ανοιχτή, ώστε να κυκλοφορήσει λίγος αέρας και να βελτιωθεί η απόδοση του στεγνωμάτος.

Καθαρισμός και συντήρηση

Καθαρισμός των φίλτρων

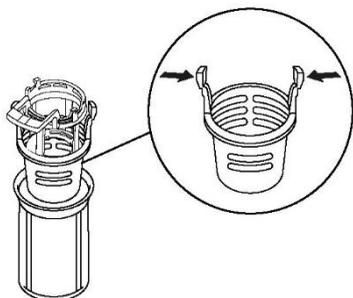
Το σύστημα φίλτρου αποτελείται από:

- Ένα κεντρικό δοχείο που παγιδεύει τα μεγαλύτερα σωματίδια.
 - Ένα μικροφίλτρο, κάτω από το πλέγμα, το οποίο παγιδεύει τα πιο μικρά σωματίδια εξασφαλίζοντας ένα τέλειο ξέπλυμα.
 - Ένα επίπεδο πλέγμα που φιλτράρει συνεχώς το νερό πλύσης.
- Για να επιτυγχάνονται άριστα αποτελέσματα κάθε φορά, τα φίλτρα πρέπει να ελέγχονται και να καθαρίζονται μετά από κάθε πλύση.
 - Για να αφαιρέσετε τη μονάδα φίλτρου, απλώς γυρίστε τη λαβή αριστερόστροφα **1** και αφαιρέστε το τραβώντας το προς τα πάνω **2** (εικ. 28).



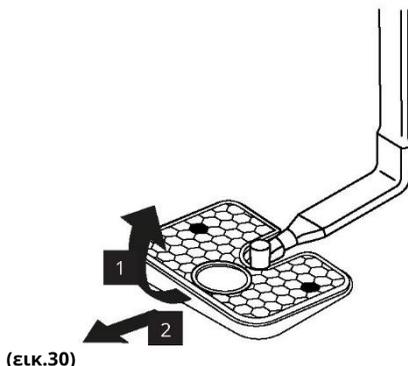
(εικ.28)

- Για ευκολία στον καθαρισμό, το κεντρικό δοχείο αφαιρείται (εικ. 29) πατώντας τα δύο κουμπιά στα πλαϊνά και τραβώντας το προς τα πάνω.



(εικ.29)

- Αφαιρέστε το φίλτρο πλέγματος (εικ. 30) και πλύντε ολόκληρη τη μονάδα κάτω από έναν πίδακα νερού (εικ. 31). Εάν είναι απαραίτητο, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε ένα μικρό πινέλο.



(εικ.30)



(εικ.31)

- Συναρμολογήστε ξανά την πλάκα και τη μονάδα φίλτρου ακολουθώντας τις προηγούμενες ενέργειες με αντίστροφη σειρά, προσέχοντας να βιδώσετε σωστά τα εξαρτήματα, ώστε να μην τεθεί σε κίνδυνο η λειτουργία του πλυντηρίου πιάτων.

⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ: Μετά τον καθαρισμό των φίλτρων, βεβαιωθείτε ότι έχουν συναρμολογηθεί σωστά και ότι το φίλτρο πλέγματος είναι σωστά τοποθετημένο στο κάτω μέρος του πλυντηρίου πιάτων. Βεβαιωθείτε ότι το φίλτρο είναι βιδωμένο προς τα πίσω, δεξιόστροφα, μέσα στο πλέγμα, καθώς η κακή τοποθέτηση της μονάδας φίλτρου μπορεί να έχει αρνητικές επιπτώσεις στην απόδοση της συσκευής.

Ποτέ μη χρησιμοποιείτε το πλυντήριο πιάτων χωρίς φίλτρα.

Καθαρισμός του βραχίονα ψεκασμού

Η σωστή φροντίδα της συσκευής σας μπορεί να παρατείνει τη διάρκεια ζωής της.

Καθαρισμός στο εξωτερικό της συσκευής

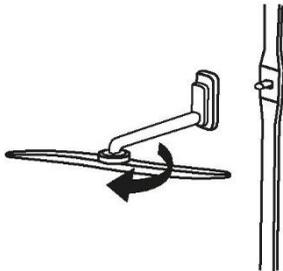
- Αποσυνδέστε το μηχάνημα από την παροχή ρεύματος.
- Για τον εξωτερικό καθαρισμό του πλυντηρίου πιάτων, μην χρησιμοποιείτε διαλύτες (καθαριστικό για λίπη) ούτε λειαντικά, παρά μόνο ένα πανί εμποτισμένο με νερό.

Καθαρισμός στο εσωτερικό της συσκευής

- Το πλυντήριο πιάτων δεν απαιτεί ειδική συντήρηση, επειδή το δοχείο καθαρίζεται από μόνο του.
- Σκουπίζετε τακτικά τις φλάντζες της πόρτας με ένα υγρό πανί για να απομακρύνετε τυχόν υπολείμματα τροφών ή λαμπруτικών.
- Συνιστάται ο καθαρισμός του πλυντηρίου πιάτων, προκειμένου να αφαιρεθούν οι εναποθέσεις αλάτων ή οι βρομιές. Συνιστάται να εκτελείτε περιοδικά έναν κύκλο πλύσης με εξειδικευμένα προϊόντα καθαρισμού πλυντηρίου πιάτων. Για όλες τις εργασίες καθαρισμού το πλυντήριο πιάτων πρέπει να είναι άδειο.
- Εάν, παρά τον τακτικό καθαρισμό των φίλτρων, παρατηρήσετε ότι τα πιάτα ή τα τηγάνια δεν πλένονται ή δεν ξεπλένονται σωστά, ελέγξτε ότι όλες οι κεφαλές ψεκασμού στους βραχίονες του ρότορα είναι καθαρές.

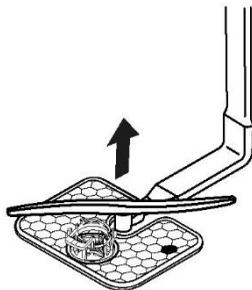
Εάν είναι φραγμένες, καθαρίστε τα με τον ακόλουθο τρόπο:

- 1 Αφαιρέστε τον επάνω βραχίονα του ρότορα, περιστρέφοντας το παξιμάδι από τα δεξιά προς τα αριστερά **(εικ. 32)**.



(εικ.32)

- 2 Ο κάτω βραχίονας του ρότορα μπορεί να αφαιρεθεί τραβώντας τον απλά προς τα πάνω **(εικ.33)**.



(εικ.33)

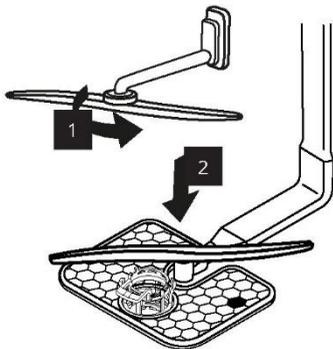
- 3 Πλύνετε τους βραχίονες του ρότορα κάτω από πίδακα νερού για να καθαρίσετε τυχόν υπολείμματα που έχουν φράξει τις κεφαλές ψεκασμού **(εικ.34)**.



(εικ.34)

Μη χρησιμοποιείτε εργαλεία που μπορούν να παραμορφώσουν τις κεφαλές ψεκασμού.

- 4 Όταν τελειώσετε, επαναποθετήστε τους βραχίονες ρότορα στην ίδια θέση, ευθυγραμμίζοντας ξανά το βέλος και βιδώνοντάς τους στη θέση τους (εικ.35).



(εικ.35)

- 5 Τόσο η επένδυση της πόρτας όσο και η επένδυση της δεξαμενής είναι από ανοξείδωτο ασάλι- ωστόσο, εάν εμφανιστούν κηλίδες που προκαλούνται από οξείδωση, αυτό πιθανόν να οφείλεται σε υψηλό επίπεδο αλάτων σιδήρου στο νερό.
- 6 Οι κηλίδες μπορούν να αφαιρεθούν με ένα ήπιο λειαντικό μέσο. Ποτέ μην χρησιμοποιείτε υλικά με βάση το χλώριο, χαλύβδινο σύρμα κ.λπ.

ΟΤΑΝ ΟΛΟΚΛΗΡΩΘΕΙ Ο ΚΥΚΛΟΣ.

Μετά από κάθε πλύση είναι απαραίτητο να κλείνετε την παροχή νερού και να απενεργοποιείτε το μηχανήμα πατώντας το κουμπί On/Off στη θέση off.

Εάν το μηχανήμα δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί για κάποιο χρονικό διάστημα, συνιστάται να ακολουθήσετε αυτούς τους κανόνες:

1. Εκτελέστε μια πλύση με απορρυπαντικό σε κενό πλυντήριο για να καθαρίσετε το μηχανήμα από τυχόν επικαθίσεις
2. Βγάλτε το φιλτράκι του ρεύματος
3. Κλείστε τη βρύση νερού
4. Γεμίστε το δοχείο λαμπρυντικού
5. Αφήστε την πόρτα μισάνοιχτη
6. Διατηρείτε το εσωτερικό του μηχανήματος καθαρό
7. Εάν το μηχανήμα βρίσκεται σε μέρη με θερμοκρασία κάτω από 0°C, το νερό που παραμένει μέσα στους σωλήνες μπορεί να παγώσει. Περιμένετε μέχρι η θερμοκρασία να ανέβει πάνω από το μηδέν και στη συνέχεια περιμένετε

Αντιμετώπιση προβλημάτων

Αν πιστεύετε ότι το πλυντήριο πιάτων δεν λειτουργεί σωστά, συμβουλευτείτε τον παρακάτω γρήγορο οδηγό με μερικές πρακτικές συμβουλές για την αντιμετώπιση των πιο συνηθισμένων προβλημάτων. Εάν η δυσλειτουργία συνεχίζεται ή επαναλαμβάνεται, επικοινωνήστε με το Εξουσιοδοτημένο Κέντρο Σέρβις.

ΑΝΑΦΟΡΕΣ ΣΦΑΛΜΑΤΩΝ

Τα σφάλματα αναφέρονται με έναν αριθμό που προηγείται του γράμματος "E" (π.χ. Error 2 = E2) και ένα σύντομο ηχητικό σήμα.

Εμφανίζεται σφάλμα	Σημασία και λύσεις
"ΧΩΡΙΣ ΝΕΡΟ" με σύντομο ηχητικό σήμα ΣΦΑΛΜΑ E2 με σύντομο ηχητικό σήμα	Το πλυντήριο πιάτων δεν γεμίζει με νερό <ul style="list-style-type: none"> Βεβαιωθείτε ότι η παροχή νερού είναι ανοιχτή. Βεβαιωθείτε ότι ο σωλήνας παροχής νερού δεν έχει λυγίσει ή συνθλιβεί. Βεβαιωθείτε ότι ο σωλήνας αποστράγγισης βρίσκεται στο κατάλληλο ύψος (βλ. ενότητα εγκατάστασης). Κλείστε την παροχή νερού, ξεβιδώστε το σωλήνα αποστράγγισης από το πίσω μέρος του πλυντηρίου πιάτων και ελέγξτε ότι το φίλτρο "άμμου" δεν είναι φραγμένο.
ΣΦΑΛΜΑ E3 με σύντομο ηχητικό σήμα	Το πλυντήριο πιάτων δεν αδειάζει νερό <ul style="list-style-type: none"> Βεβαιωθείτε ότι ο σωλήνας αποστράγγισης δεν είναι λυγισμένος, παγιδευμένος ή φραγμένος και ότι το φίλτρο δεν έχει φράξει. Βεβαιωθείτε ότι το σιφόνι δεν είναι φραγμένο.
ΣΦΑΛΜΑ E4 με σύντομο ηχητικό σήμα	Διαρροή νερού Βεβαιωθείτε ότι ο σωλήνας αποστράγγισης δεν είναι λυγισμένος, παγιδευμένος ή φραγμένος και ότι το φίλτρο δεν έχει φράξει. Βεβαιωθείτε ότι το σιφόνι δεν είναι φραγμένο.
ΣΦΑΛΜΑ E8 με σύντομο ηχητικό σήμα	Το θερμαντικό στοιχείο νερού δεν λειτουργεί σωστά ή η πλάκα του φίλτρου είναι βουλωμένη Καθαρίστε τη σχάρα του φίλτρου.
ΣΦΑΛΜΑ E18 με σύντομο ηχητικό σήμα	Προβλήματα στάθμης νερού Ελέγξτε για βουλωμένη σχάρα φίλτρου Καθαρίστε τη σχάρα του φίλτρου.
ΣΦΑΛΜΑ E21 με σύντομο ηχητικό σήμα	Ανεξέλεγκτη παροχή νερού με ανοιχτή ηλεκτροβαλβίδα. Κλείστε αμέσως τη βρύση και αποσυνδέστε τη συσκευή από την παροχή ρεύματος.
Οποιοσδήποτε άλλος κωδικός	Απενεργοποιήστε και αποσυνδέστε το πλυντήριο πιάτων από την πρίζα και περιμένετε ένα λεπτό. Ενεργοποιήστε το μηχάνημα και επανεκκινήστε ένα πρόγραμμα. Εάν το σφάλμα εμφανιστεί ξανά, επικοινωνήστε απευθείας με ένα Εξουσιοδοτημένο Κέντρο Εξυπηρέτησης Πελατών.

Άλλα σφάλματα

ΣΦΑΛΜΑΤΑ	ΑΙΤΙΑ	ΛΥΣΗ
1. Κανένα πρόγραμμα δεν λειτουργεί	Το βύσμα δεν είναι συνδεδεμένο στην πρίζα	Συνδέστε το βύσμα του ρεύματος
	Το κουμπί ON/OFF δεν είναι πατημένο	Πατήστε το κουμπί
	Η πόρτα είναι ανοιχτή	Κλείστε την πόρτα
	Δεν υπάρχει ηλεκτρικό ρεύμα	

2. Το πλυντήριο πιάτων δεν γεμίζει με νερό	Βλέπε σημείο 1	
	Η βρύση του νερού είναι κλειστή	Ανοίξτε τη βρύση του νερού
	Ο σωλήνας παροχής νερού έχει λυγίσει	Διορθώστε τις συστροφές του σωλήνα
	Το φίλτρο του σωλήνα παροχής νερού είναι φραγμένο	Καθαρίστε το φίλτρο στο άκρο του σωλήνα
3. Το πλυντήριο πιάτων δεν αδειάζει το νερό	Το φίλτρο είναι βρώμικο	Καθαρίστε το φίλτρο
	Ο σωλήνας αποστράγγισης είναι λυγισμένος	Εξάλειψη των στροφών του αγωγού
	Η προέκταση του σωλήνα αποστράγγισης δεν έχει συνδεθεί σωστά	Ακολουθήστε προσεκτικά τις οδηγίες για τη σύνδεση του σωλήνα αποστράγγισης
	Η σύνδεση εξόδου στον τοίχο είναι στραμμένη προς τα κάτω και όχι προς τα πάνω	Καλέστε έναν εξειδικευμένο τεχνικό
4. Το πλυντήριο πιάτων αδειάζει συνεχώς το νερό	Η θέση του σωλήνα αποστράγγισης είναι πολύ χαμηλή	Αυψώστε το σωλήνα αποστράγγισης σε ύψος τουλάχιστον 40 cm πάνω από το δάπεδο
5. Οι βραχιόνες ψεκασμού δεν ακούγονται να περιστρέφονται	Υπερβολική ποσότητα απορρυπαντικού	Μειώστε την ποσότητα του απορρυπαντικού. Χρησιμοποιήστε κατάλληλο απορρυπαντικό
	Κάποιο αντικείμενο εμποδίζει την περιστροφή των βραχιόνων	Επανατοποθετήστε το αντικείμενο
	Η πλάκα φίλτρου και το φίλτρο είναι πολύ βρώμικα	Καθαρίστε την πλάκα φίλτρου και το φίλτρο
6. Πιάτα πλυμένα μόνο εν μέρει	Βλέπε σημείο 5	Ελέγξτε
	Ο πυθμένας από τις κατασρόλες δεν έχει πλυθεί καλά	Τα καμένα υπολείμματα φαγητού πρέπει να μουλιάσουν πριν τοποθετήσετε τα τηγάνια στο πλυντήριο πιάτων
	Η άκρη από τις κατασρόλες δεν έχει πλυθεί καλά	Τοποθετήστε ξανά τις κατασρόλες
	Οι βραχιόνες ψεκασμού είναι μερικώς φραγμένοι	Αφαιρέστε τους βραχιόνες ψεκασμού ξεβιδώνοντας τα παξιμάδια δακτυλίου δεξιόστροφα και τα πλένετε με τρεχούμενο νερό
	Τα πιάτα δεν έχουν φορτωθεί σωστά	Μην τοποθετείτε τα πιάτα πολύ κοντά το ένα στο άλλο
	Το άκρο του σωλήνα αποστράγγισης βυθίζεται στο νερό	Το άκρο του σωλήνα αποστράγγισης δεν πρέπει να έρχεται σε επαφή με το νερό εκροής
	Μετρήθηκε λανθασμένη ποσότητα απορρυπαντικού ή το απορρυπαντικό είναι παλιό και σκληρό	Αυξήστε ανάλογα με το πόσο βρώμικα είναι τα πιάτα ή αλλάξτε απορρυπαντικό
	Το καπάκι του δοχείου αλατιού δεν έχει κλείσει σωστά	Επιλέξτε ένα πιο έντονο πρόγραμμα
	Το πρόγραμμα πλύσης δεν είναι αρκετά σχολαστικό	Σφίξτε σωστά
7. Απορρυπαντικό που δεν έχει διανεμηθεί ή έχει διανεμηθεί μερικώς	Μαχαιροπίρουνα, πιάτα, τηγάνια κ.λπ. εμποδίζουν το άνοιγμα του δοχείου απορρυπαντικού	Τοποθετήστε τα πιάτα έτσι ώστε να μην εμποδίζουν το δοχείο
8. Παρουσία λευκών κηλίδων στα πιάτα	Το νερό του δικτύου είναι πολύ σκληρό	Ελέγξτε το επίπεδο αλατιού και λαμπρυντικού και διορθώστε. Εάν η βλάβη εξακολουθεί να υφίσταται, επικοινωνήστε με το Εξουσιοδοτημένο Κέντρο Σέρβις

9. Θόρυβος κατά την πλύση	Τα πιάτα χτυπούν το ένα πάνω στο άλλο	Ελέγξτε ξανά την τοποθέτηση των πιάτων στο καλάθι
	Οι περιστρεφόμενοι βραχιόνες χτυπούν τα πιάτα	Ελέγξτε ξανά την τοποθέτηση των πιάτων στο καλάθι
10. Τα πιάτα δεν έχουν στεγνώσει εντελώς	Ανεπαρκής ροή αέρα	Αφήστε την πόρτα του πλυντηρίου πιάτων ανοιχτή στο τέλος του προγράμματος πλύσης για να στεγνώσουν τα πιάτα με φυσικό τρόπο
	Δεν υπάρχει λαμπρυντικό	Ξαναγεμίστε το δοχείο λαμπρυντικού

Προσέξτε: Εάν κάποια από τις παραπάνω καταστάσεις οδηγήσει σε κακή απόδοση πλύσης ή ανεπαρκές ξέπλυμα, αφαιρέστε τις επικαθίσεις ρύπων από τα πιάτα με το χέρι, καθώς ο τελικός κύκλος στεγνώματος σκληραίνει τους ρύπους, καθιστώντας δύσκολη την απομάκρυνσή τους με επόμενο πλύσιμο.

Εάν η δυσλειτουργία συνεχίζεται, επικοινωνήστε με το Εξουσιοδοτημένο Κέντρο Σέρβις, αναφέροντας το μοντέλο του πλυντηρίου πιάτων. Αυτό βρίσκεται στην πινακίδα στο επάνω τμήμα του εσωτερικού της πόρτας του πλυντηρίου πιάτων ή στην εγγύηση. Οι πληροφορίες αυτές θα επιτρέψουν την ταχύτερη και αποτελεσματικότερη ανάληψη δράσης.

Σύνδεση με τη βάση δεδομένων EPREL της ΕΕ

Ο κωδικός QR στην ενεργειακή ετικέτα που συνοδεύει τη συσκευή παρέχει μία σύνδεση στο web για την καταχώριση της εν λόγω συσκευής στη βάση δεδομένων EPREL της ΕΕ. Φυλάξτε την ενεργειακή ετικέτα για αναφορά μαζί με το εγχειρίδιο χρήσης και όλα τα άλλα έγγραφα που παρέχονται με αυτή τη συσκευή.

Μπορείτε να βρείτε πληροφορίες σχετικά με τις επιδόσεις του προϊόντος στη βάση δεδομένων EPREL της ΕΕ χρησιμοποιώντας τον σύνδεσμο <https://eprel.ec.europa.eu> και το όνομα μοντέλου και τον αριθμό προϊόντος που μπορείτε να βρείτε στην πινακίδα ονομαστικών στοιχείων της συσκευής. Ανατρέξτε στο κεφάλαιο "Περιγραφή προϊόντος".

Για πιο λεπτομερείς πληροφορίες σχετικά με την ενεργειακή ετικέτα, επισκεφθείτε τη διεύθυνση www.theenergylabel.eu.

Σύνδεσμος για το δελτίο πληροφοριών προϊόντος - μόνο για το Ηνωμένο Βασίλειο

Ο κωδικός QR στην ενεργειακή ετικέτα που συνοδεύει τη συσκευή παρέχει μία σύνδεση στο web για το δελτίο πληροφοριών του προϊόντος. Φυλάξτε την ενεργειακή ετικέτα για αναφορά μαζί με το εγχειρίδιο χρήσης και όλα τα άλλα έγγραφα που παρέχονται με αυτή τη συσκευή.

Για πιο λεπτομερείς πληροφορίες σχετικά με την ενεργειακή ετικέτα, επισκεφθείτε τη διεύθυνση www.theenergylabel.eu.

Περιβαλλοντικά θέματα



Αυτή η συσκευή φέρει σήμανση σύμφωνα με την ευρωπαϊκή οδηγία 2012/19/ΕΕ για τα απόβλητα ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού (ΑΗΗΕ). Τα ΑΗΗΕ περιέχουν τόσο ρυπογόνες ουσίες (οι οποίες μπορούν να προκαλέσουν αρνητικές συνέπειες στο περιβάλλον) όσο και βασικά εξαρτήματα (τα οποία μπορούν να επαναχρησιμοποιηθούν).

Είναι σημαντικό τα ΑΗΗΕ να υποβάλλονται σε ειδικές επεξεργασίες, ώστε να απομακρύνονται και να απορρίπτονται σωστά όλοι οι ρύποι και να ανακτώνται και να ανακυκλώνονται όλα τα υλικά. Οι ιδιώτες μπορούν να αναλάβουν σημαντικό ρόλο στη διασφάλιση ότι τα ΑΗΗΕ δεν θα αποτελέσουν περιβαλλοντικό πρόβλημα, αλλά είναι απαραίτητο να ακολουθούν ορισμένους βασικούς κανόνες:

- Τα ΑΗΗΕ δεν πρέπει να αντιμετωπίζονται ως οικιακά απορρίμματα.
- Τα ΑΗΗΕ θα πρέπει να παραδίδονται στα σχετικά σημεία συλλογής που διαχειρίζεται ο δήμος ή οι καταχωρισμένες εταιρείες. Σε πολλές χώρες, για τα μεγάλα ΑΗΗΕ, ενδέχεται να υπάρχει συλλογή από το σπίτι.

Σε πολλές χώρες, όταν αγοράζετε μια νέα συσκευή, η παλιά μπορεί να επιστραφεί στον έμπορο λιανικής πώλησης, ο οποίος πρέπει να την παραλάβει δωρεάν μία προς μία, εφόσον ο εξοπλισμός είναι ισοδύναμου τύπου και έχει τις ίδιες λειτουργίες με τον παρεχόμενο εξοπλισμό.

Εγγύηση IKEA

Για πόσο καιρό ισχύει η εγγύηση IKEA;

Αυτή η εγγύηση ισχύει για 5 χρόνια από την αρχική ημερομηνία αγοράς της συσκευής σας από την IKEA. Ως απόδειξη της αρχικής αγοράς απαιτείται η πρωτότυπη απόδειξη αγοράς. Εάν εκτελούνται εργασίες σέρβις στο πλαίσιο της εγγύησης, αυτό δεν θα παρατείνει την περίοδο εγγύησης της συσκευής.

Ποιος θα εκτελέσει το σέρβις;

Ο πάροχος υπηρεσιών IKEA θα παρέχει το σέρβις μέσω των δικών του υπηρεσιών σέρβις ή εξουσιοδοτημένου δικτύου συνεργατών σέρβις.

Τι καλύπτει αυτή η εγγύηση;

Η εγγύηση καλύπτει βλάβες της συσκευής, οι οποίες οφείλονται σε ελαττωματική κατασκευή ή σε ελαττώματα υλικού από την ημερομηνία αγοράς από την IKEA. Αυτή η εγγύηση ισχύει μόνο για οικιακή χρήση. Οι εξαιρέσεις προσδιορίζονται στον τίτλο "Τι δεν καλύπτεται από την παρούσα εγγύηση;" Εντός της περιόδου εγγύησης, καλύπτονται τα έξοδα για την αποκατάσταση της βλάβης, π.χ. επισκευές, ανταλλακτικά, εργασία και μετακινήσεις, υπό την προϋπόθεση ότι η συσκευή είναι προσβάσιμη για επισκευή χωρίς ιδιαίτερες δαπάνες. Υπό αυτούς τους όρους, ισχύουν οι κατευθυντήριες γραμμές της ΕΕ (αριθ. 99/44/ΕΚ) και οι αντίστοιχοι τοπικοί κανονισμοί. Τα ανταλλακτικά που αντικαθίστανται αποτελούν ιδιοκτησία της IKEA.

Τι θα κάνει η IKEA για να διορθώσει το πρόβλημα;

Ο εξουσιοδοτημένος από την IKEA πάροχος σέρβις θα εξετάσει το προϊόν και θα αποφασίσει, κατά τη διακριτική του ευχέρεια, εάν καλύπτεται από την παρούσα εγγύηση. Εάν θεωρηθεί ότι καλύπτεται, ο πάροχος σέρβις IKEA ή ο εξουσιοδοτημένος συνεργάτης του μέσω των δικών του υπηρεσιών σέρβις, κατά την απόλυτη διακριτική του ευχέρεια, θα επισκευάσει το ελαττωματικό προϊόν ή θα το αντικαταστήσει με το ίδιο ή με ένα συγκρίσιμο προϊόν.

Τι δεν καλύπτεται από αυτή την εγγύηση;

- Συνήθης φθορά.
- Βλάβη από πρόθεση ή αμέλεια, βλάβη που προκλήθηκε από μη τήρηση των οδηγιών λειτουργίας, λανθασμένη εγκατάσταση ή από σύνδεση σε λανθασμένη τάση, βλάβη που προκλήθηκε από χημική ή ηλεκτροχημική αντίδραση, σκουριά, διάβρωση ή βλάβη από το νερό, συμπεριλαμβανομένης ενδεικτικά της βλάβης

- που προκλήθηκε από υπερβολική ποσότητα αλάτων στην παροχή νερού, βλάβη που προκλήθηκε από μη φυσιολογικές περιβαλλοντικές συνθήκες.
- Αναλώσιμα στοιχεία, συμπεριλαμβανομένων μπαταριών και λαμπτήρων.
- Μη λειτουργικά και διακοσμητικά μέρη που δεν επηρεάζουν την κανονική χρήση της συσκευής, συμπεριλαμβανομένων τυχόν γρατζουνιών και πιθανών χρωματικών διαφορών.
- Τυχαία ζημιά που προκαλείται από ξένα αντικείμενα ή ουσίες και καθαρισμό ή ξεβούλωμα φίλτρων, συστημάτων αποστράγγισης ή θηκών σαπουνιού.
- Ζημιές στα ακόλουθα στοιχεία: υαλοκεραμικά, παρελκόμενα, καλάθια για πιατικά και μαχαροπύρινα, σωλήνες τροφοδοσίας και αποστράγγισης, τσιμούχες, λαμπτήρες και καλύμματα λαμπτήρων, θρόνες, πόμολα, περιβλήματα και εξαρτήματα περιβλημάτων. Εκτός εάν μπορεί να αποδειχθεί ότι οι ζημιές αυτές προκλήθηκαν από σφάλματα στην κατασκευή.
- Περιπτώσεις στις οποίες δεν μπορεί να βρεθεί βλάβη κατά την επίσκεψη του τεχνικού.
- Επισκευές που δεν πραγματοποιούνται από τους διορισμένους από εμάς παρόχους σέρβις ή/και από εξουσιοδοτημένο αντισυμβαλλόμενο για παροχή σέρβις ή όταν έχουν χρησιμοποιηθεί μη γνήσια ανταλλακτικά.
- Επισκευές που προκαλούνται από ελαττωματική ή μη σύμφωνη με τις προδιαγραφές εγκατάσταση.
- Η χρήση της συσκευής σε μη οικιακό περιβάλλον, π.χ. επαγγελματική χρήση.
- Ζημιές μεταφοράς. Εάν ο πελάτης μεταφέρει το προϊόν στο σπίτι του ή σε άλλη διεύθυνση, η IKEA δεν ευθύνεται για τυχόν ζημιές που μπορεί να προκύψουν κατά τη μεταφορά. Ωστόσο, εάν η IKEA παραδώσει το προϊόν στη διεύθυνση παράδοσης του πελάτη, η ζημιά στο προϊόν που θα προκύψει κατά την παράδοση αυτή θα καλύπτεται από την παρούσα εγγύηση.
- Κόστος για την αρχική εγκατάσταση της συσκευής IKEA. Ωστόσο, εάν ένας πάροχος υπηρεσιών IKEA ή ο εξουσιοδοτημένος του συνεργάτης σέρβις επισκευάσει ή αντικαταστήσει τη συσκευή σύμφωνα με τους όρους αυτής της εγγύησης, ο πάροχος υπηρεσιών ή ο εξουσιοδοτημένος συνεργάτης του θα επανατοποθετήσει την επισκευασμένη συσκευή ή θα εγκαταστήσει την υποκατάστατη συσκευή, εάν είναι απαραίτητο.

Ο περιορισμός αυτός δεν ισχύει για εργασίες απουσία σφαλμάτων που εκτελούνται από καταρτισμένο ειδικό

χρησιμοποιώντας δικά μας γνήσια ανταλλακτικά για την προσαρμογή της συσκευής στις τεχνικές προδιαγραφές ασφαλείας άλλης χώρας της ΕΕ.

Πώς εφαρμόζεται το δίκαιο της χώρας

Η εγγύηση της IKEA σας παρέχει συγκεκριμένα νομικά δικαιώματα, τα οποία καλύπτουν ή υπερβαίνουν τις τοπικές απαιτήσεις.

Ωστόσο, οι όροι αυτοί δεν περιορίζουν σε καμία περίπτωση τα δικαιώματα των καταναλωτών που περιγράφονται στην τοπική νομοθεσία.

Πεδίο εφαρμογής

Για συσκευές που αγοράζονται σε μια χώρα της ΕΕ και μεταφέρονται σε άλλη χώρα της ΕΕ, οι υπηρεσίες θα παρέχονται στο πλαίσιο των όρων εγγύησης που ισχύουν στη νέα χώρα. Η υποχρέωση εκτέλεσης υπηρεσιών στο πλαίσιο της εγγύησης υφίσταται μόνο εάν η συσκευή συμμορφώνεται και εγκαθίσταται σύμφωνα με:

- τις τεχνικές προδιαγραφές της χώρας στην οποία υποβάλλεται η αίτηση εγγύησης.
- τις πληροφορίες για την ασφάλεια στις οδηγίες συναρμολόγησης και το εγχειρίδιο χρήσης.

Η αποκλειστική υπηρεσία εξυπηρέτησης μετά την πώληση για τις συσκευές IKEA:

Μη διστάσετε να επικοινωνήσετε με την Εξυπηρέτηση μετά την πώληση IKEA για:

1. να υποβάλλετε αίτημα εξυπηρέτησης στο πλαίσιο της παρούσας εγγύησης.
2. να ζητήσετε διευκρινίσεις σχετικά με την εγκατάσταση της συσκευής IKEA στα ειδικά έπιπλα κουζίνας IKEA.

Η υπηρεσία δεν θα παρέχει διευκρινίσεις που σχετίζονται με:

- τη συνολική εγκατάσταση της κουζίνας IKEA.
 - τις συνδέσεις με το ηλεκτρικό δίκτυο (εάν το μηχανήμα διατίθεται χωρίς βύσμα και καλώδιο), με το δίκτυο ύδρευσης και αέριου, καθώς πρέπει να εκτελεστούν από εξουσιοδοτημένο μηχανικό υποστήριξης.
3. διευκρινιστικές ερωτήσεις σχετικά με το περιεχόμενο του εγχειριδίου χρήσης και τις προδιαγραφές της συσκευής IKEA.

Για να διασφαλίσετε ότι θα σας παρέχουμε την καλύτερη δυνατή βοήθεια, παρακαλούμε διαβάστε προσεκτικά τις ενότητες με τις Οδηγίες συναρμολόγησης ή/και το Εγχειρίδιο χρήσης αυτού του φυλλαδίου πριν επικοινωνήσετε μαζί μας.

Πώς επικοινωνείτε μαζί μας αν χρειάζεστε τις υπηρεσίες μας



Ανατρέξτε στην τελευταία σελίδα αυτού του εγχειριδίου για τον πλήρη κατάλογο των επιλεγμένων επαφών της IKEA και τους σχετικούς αριθμούς τηλεφώνου ανά επικράτεια.

- ❗ Για να σας παρέχουμε ταχύτερη εξυπηρέτηση, σας συνιστούμε να χρησιμοποιείτε τους συγκεκριμένους τηλεφωνικούς αριθμούς που αναφέρονται στο τέλος του παρόντος εγχειριδίου. Ανατρέχετε πάντα στους αριθμούς που αναφέρονται στο φυλλάδιο της συγκεκριμένης συσκευής για την οποία χρειάζεστε βοήθεια. Προτού μας καλέσετε, βεβαιωθείτε ότι έχετε στα χέρια σας τον αριθμό του προϊόντος IKEA (8ψήφιος κωδικός) και τον αριθμό σειράς (8ψήφιος κωδικός που βρίσκεται στην πινακίδα ονομαστικών στοιχείων) της συσκευής για την οποία χρειάζεστε τη βοήθειά μας.

- ❗ ΦΥΛΑΞΤΕ ΤΗΝ ΑΠΟΔΕΙΞΗ ΠΩΛΗΣΗΣ! Αποτελεί την απόδειξη αρχικής αγοράς και απαιτείται για να ισχύσει η εγγύηση. Σημειώστε ότι στην απόδειξη αναγράφεται επίσης η ονομασία και ο αριθμός του προϊόντος IKEA (8ψήφιος κωδικός) για κάθε μία από τις συσκευές που αγοράσατε.

Χρειάζεστε επιπλέον βοήθεια;

Για οποιαδήποτε πρόσθετη ερώτηση που δεν σχετίζεται με μετά την πώληση των συσκευών σας, παρακαλούμε επικοινωνήστε με το τηλεφωνικό κέντρο του πλησιέστερου καταστήματος IKEA. Σας συνιστούμε να διαβάσετε προσεκτικά την τεκμηρίωση της συσκευής πριν επικοινωνήσετε μαζί μας.

Country		Phone number	Call Fee	Opening time
BE	België	023207208	Nationaal oproep tarief van toepassing	Mon-Fri 08.30-17.30
	Belgique	023207212	Tarif d'appel national s'applique	Mon-Fri 08.30-17.30
BG	България		www.ikea.com	
CZ	Česká Republika	210023218	Cena hovoru je stejná jako za vnitrostátní hovor	Mon-Fri 08 -18.00
DK	Danmark	89874464	nationale opkaldstakster gælder	Mon-Fri 08 -17.00
DE	Deutschland	021141873111	Der Anruf wird zum nationalen Tarif abgerechnet	Mon-Fri 08 – 20 Sat 08 – 20
GR	Ελλάδα	2241888013	Εφαρμόζεται χρέωση με κόστος εθνικής κλήσης	Mon-Fri 09 -18.00
ES	España	930476717	Se aplica tarifa de la llamada nacional	Mon-Fri 09 -20 Sat 10 - 13
FR	France	0186651118	Tarif d'appel national s'applique	Mon-Fri 09 -20 Sat 10 - 19
HR	Hrvatska	017776620	Primjenjuju se nacionalne cijene poziva	Mon-Fri 08 -17.00
IR	Ireland	0818 200021	National Call Rate Apply	Mon-Fri 09 - 19 Sat/Sun 10 - 18
IS	Ísland		www.ikea.com	
IT	Italia	0282940420	La tariffa applicata è quella di una chiamata nazionale	Mon-Fri 09 – 20 Sat 10-18
CY	Κυπρος		www.ikea.com	
LT	Lietuva		www.ikea.com	
LU	Luxembourg	227941783	Geen extra kosten. Alleen lokaal tarief.	Mon-Fri 08.30-17.30
HU	Magyarország		www.ikea.com	
NL	Nederland	0338080348	Nationaal oproep tarief van toepassing	Mon-Fri 08.30-17.30
NO	Norge	23964371	Nasjonale ringepriser gjelder	Mon-Fri 08 -17.00
AT	Österreich	0720882522	Der Anruf wird zum nationalen Tarif abgerechnet	Mon-Fri 08 – 20 Sat 08 – 20
PL	Polska	221032558	Obowiązuje krajowa cena połączenia	Mon-Fri 08 – 20 Sat 09 – 17
PT	Portugal	308810176	Aplica-se a tarifa de chamada nacional	Mon-Fri 09 - 18.00
RO	România		www.ikea.com	
CH	Schweiz	0435080480	Der Anruf wird zum nationalen Tarif abgerechnet	Mon-Fri 09 - 20 Sat 10 - 19
	Suisse	0435080502	Tarif d'appel national s'applique	Mon-Fri 09 - 20 Sat 10 - 19
	Swizzera	0435080470	La tariffa applicata è quella di una chiamata nazionale	Mon-Fri 09 - 20 Sat 10 - 19
SL	Slovenija	0618888429	Velja cenik (tarifa) za nacionalne klice	Mon-Fri 08 -17.00
SK	Slovensko	0233418121	Platí vnútroštátna cena hovoru	Mon-Fri 08 -18.00
FI	Suomi	0942457616	Käytämme kotimaanpuhelin hintaa	Mon-Fri 08 -16.00
SE	Sverige	0858099110	Nationella samtalsavgifter gäller	Mon-Fri 08 -17.00
GB	United Kingdom	02036579117	National Call Rate Apply	Mon-Fri 09 - 19 Sat/Sun 10 - 18
RS	Србија	01114251079	Primenjuje se nacionalna cena poziva	Mon-Fri 09 -17.00
EE, LV	Eesti, Latvija,		www.ikea.com	
UA	Україна		www.ikea.com	
BH, KW, OM, QA	البحرين، الكويت، عمان، قطر		www.ikea.com	
SA	المملكة العربية السعودية		www.ikea.com	
AE	الإمارات العربية المتحدة		www.ikea.com	
MAR	المملكة المغربية		www.ikea.com	

